

SONY®

Домашна аудиосистема

Инструкции за експлоатация

Първи стъпки

Възпроизвеждане
на дискове/USB

Прехвърляне на USB

Тунер

BLUETOOTH

Регулиране на звука

Други операции

Допълнителна
информация

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

За да намалите риска от пожар, не покривайте вентилационния отвор на устройството с вестници, покривки, завеси и др.

Не излагайте устройството на въздействието на открит пламък (като например запалени свещи).

За да намалите риска от пожар или токов удар, избягвайте капене и разливане на течности върху устройството и не поставяйте върху него предмети, пълни с течности, като например вази.

Тъй като за изключването на уреда от електрическата мрежа се използва щепсел, включете го в леснодостъпен електрически контакт. Ако забележите нещо необичайно във функционирането на устройството, изключете незабавно щепсела от контакта.

Не монтирайте устройството в затворено пространство, като например библиотека или вграден шкаф.

Не излагайте батериите или устройството с поставени батерии на прекомерна топлина, като например слънце и огън.

Устройството не е изключено от захранването, докато е включено в електрическия контакт, дори ако самото то е изключено.

Да се използва само на закрито.

ВНИМАНИЕ

Използването на оптични инструменти с този продукт ще увеличи опасността за очите.

За клиентите в Европа и Обединените арабски емирства

CLASS 1 LASER PRODUCT
LASER KLASSE 1
LUOKAN 1 LASERLÄITE
KLASS 1 LASERAPPARAT

Този продукт е класифициран като лазерен продукт от клас 1 в рамките на IEC 60825-1:2007.

Този етикет е поставен на долната страна на продукта.

За клиентите в Европа

Изхвърляне на използвани батерии и електрическо и електронно оборудване (приложимо за държавите от Европейския съюз и други страни в Европа със системи за разделно събиране на отпадъците)



Този символ върху продукта, батерията или опаковката показва, че продуктът и батерията не трябва да се третират като битови отпадъци.

При определени батерии той може да се използва заедно с химически символ. Химическите символи за живак (Hg) или олово (Pb) са добавени, ако батерията съдържа повече от 0,0005% живак или 0,004% олово. Като осигурите правилното изхвърляне на тези продукти и батерии, ще помогнете за предотвратяването на евентуалните отрицателни последици за околната среда и човешкото здраве, които иначе биха могли да възникнат при неподходящата им обработка като отпадък. Рециклирането на материалите ще спомогне за запазването на природните ресурси.

При продукти, които поради съображения за безопасност, производителност или цялостност на данните изискват постоянна връзка с вградена батерия, тя трябва да бъде заменена само от квалифициран сервизен персонал. За да гарантират правилното третиране на батерията и на електрическото и електронно оборудване, предайте тези продукти в края на живота им в подходящ пункт за рециклиране на електрическо и електронно оборудване. За всички други батерии, моля, прегледайте раздела за безопасното изваждане на батерията от продукта. Предайте батерията в подходящ пункт за рециклиране на използвани батерии. За по-подробна информация относно рециклирането на този продукт или батерия се обърнете към местната администрация, към службата за събиране на битови отпадъци или към магазина, от който сте закупили продукта или батерията.

Съобщение за потребителите: Следващата информация е приложима само за оборудване, продавано в държави, прилагащи директивите на ЕС.

Този продукт е произведен от или от името на Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Япония. Запитванията относно съответствието на продукта, базирано на законодателството на Европейския съюз, трябва да бъдат отправяни към упълномощения представител, Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Германия.

За въпроси, свързани с обслужването или гаранцията, вижте адресите, посочени в отделните документи за сервизно обслужване или гаранция.

С настоящото Sony Corp. декларира, че това оборудване е съвместимо с основните изисквания и други приложими разпоредби на Директива 1999/5/ЕО.

За подробности посетете следния URL адрес:
<http://www.compliance.sony.de/>



Валидността на обозначението CE е ограничена само до тези държави, където се прилага законово, основно държавите в EEA (European Economic Area).

Това оборудване е тествано и е установено, че отговаря на ограниченията, изложени в Наредбата за EMC, при използване на свързващ кабел, не по-дълъг от 3 метра.

Тази система е проектирана за използване за следните цели:

- възпроизвеждане на музикални/видео-/фотоизточници на дискове или USB устройства;
- прехвърляне на музика към USB устройства;
- слушане на радиостанции;
- слушане на звук от телевизор;
- възпроизвеждане на музикални източници на BLUETOOTH устройства;
- удоволствие от социални събирания чрез функцията „Парти верига“.

Бележка за лицензите и търговските марки

- **DVD** е търговска марка на DVD Format/Logo Licensing Corporation.
- Логотиповете на „DVD+RW“, „DVD-RW“, „DVD+R“, „DVD-R“, „DVD VIDEO“ и „CD“ са търговски марки.
- WALKMAN® и логотипът на WALKMAN® са регистрирани търговски марки на Sony Corporation.
- Технологиите за аудио кодиране и патентите за MPEG Layer-3 са лицензирани от Fraunhofer IIS и Thomson.
- Windows Media е регистрирана търговска марка или търговска марка на Microsoft Corporation в Съединените щати и/или в други държави.
- Този продукт е защитен чрез определени права на интелектуална собственост на Microsoft Corporation. Забранява се употребата или разпространението на тази технология извън този продукт без лиценз от Microsoft или упълномощен неин филиал.
- Тази система е оборудвана с Dolby® Digital.
* Произведено по лиценз на Dolby Laboratories. Dolby и символът „двойно D“ са търговски марки на Dolby Laboratories.
- Словната марка BLUETOOTH® и логотиповете са регистрирани търговски марки на Bluetooth SIG, Inc. и всяко използване на подобни марки от Sony Corporation е по лиценз. Другите търговски марки и имена са на съответните им притежатели.
- N Mark е търговска марка или регистрирана търговска марка на NFC Forum, Inc. в САЩ и други държави.

- Android™ е търговска марка на Google Inc.
- Google Play™ е търговска марка на Google Inc.
- Apple, логотипът на Apple, iPhone и iPod touch са търговски марки на Apple Inc., регистрирани в САЩ и в други държави. App Store е марка за услуга на Apple Inc.
- Обозначенията „Made for iPod“ и „Made for iPhone“ означават, че електронният аксесоар е предназначен за свързване конкретно към iPod или съответно iPhone и че е одобрен от разработчика като отговарящ на стандартите за производителност на Apple. Apple не носи отговорност за работата на това устройство или съвместимостта му със стандартите за безопасност и нормативните разпоредби. Имайте предвид, че използването на този аксесоар с iPod или iPhone може да окаже влияние върху ефективността на безжичната връзка.
- ТОЗИ ПРОДУКТ Е ЛИЦЕНЗИРАН СЪГЛАСНО ЛИЦЕНЗА MPEG-4 VISUAL PATENT PORTFOLIO LICENSE ЗА ЛИЧНА УПОТРЕБА БЕЗ ТЪРГОВСКА ЦЕЛ НА ПОТРЕБИТЕЛ ЗА
(i) КОДИРАНЕ НА ВИДЕОСЪДЪРЖАНИЕ В СЪОТВЕТСТВИЕ СЪС СТАНДАРТА MPEG-4 VISUAL („MPEG-4 VIDEO“),

И/ИЛИ

(ii) ДЕКОДИРАНЕ НА ВИДЕОСЪДЪРЖАНИЕ MPEG-4, КОЕТО Е КОДИРАНО ОТ ПОТРЕБИТЕЛ, ЗАНИМАВАЩ СЕ С ЛИЧНА ДЕЙНОСТ БЕЗ ТЪРГОВСКА ЦЕЛ, И/ИЛИ Е ПРИДОБИТО ОТ ДОСТАВЧИК НА ВИДЕОПРОДУКТИ, ЛИЦЕНЗИРАН ОТ MPEG LA ЗА ПРЕДОСТАВЯНЕ НА MPEG-4 VIDEO.

НЕ СЕ ДАВА ИЛИ ПОДРАЗБИРА ЛИЦЕНЗ ЗА НИКАКВА ДРУГА УПОТРЕБА. ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ, ВКЛЮЧИТЕЛНО СВЪРЗАНА С РЕКЛАМНА, ВЪТРЕШНА И ТЪРГОВСКА УПОТРЕБА И ЛИЦЕНЗИРАНЕ, МОЖЕ ДА БЪДЕ ПОЛУЧЕНА ОТ MPEG LA, L.L.C.
[HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com)

- Всички други търговски марки са търговски марки на съответните им притежатели.
- В това ръководство символите ™ и ® не са посочени.

Относно това ръководство

- В това ръководство е обяснено извършването на операциите главно чрез дистанционното управление, но те могат да бъдат осъществени и чрез бутоните на събуфера, носещи същите или подобни имена.
- Иконите, като **DVD-V**, изброени в най-горната част на всяко обяснение, показват типа носител, който може да се използва с обясняваната функция.
- Някои илюстрации са представени като концептуални скици и може да се различават от действителните продукти.
- Елементите, показвани на телевизионния екран, може да се различават в зависимост от региона.
- Настройката по подразбиране е подчертана.
- Текстът в скоби ([--]) се показва на екрана на телевизора, а текстът, отделен с двойни кавички („--“), се показва на дисплея.

Съдържание

Относно това ръководство	5
Дискове/файлове на диск/USB устройство, които могат да бъдат възпроизведени.....	8
Уебсайтове за съвместими устройства	11
Ръководство за частите и елементите за управление.....	12

Първи стъпки

Разопаковане	18
Монтаж на системата	18
Правилно свързване на системата	25
Деактивиране на демонстрацията.....	27
Поставяне на батериите....	27
Подготовка за телевизионен звук.....	28
Пренасяне на системата ...	30
Промяна на цветовата система	31
Извършване на бърза настройка	32
Настройване на часовника	33
Промяна на режима на дисплея.....	33

Възпроизвеждане на дискове/USB

Преди използване на USB устройството.....	34
Основно възпроизвеждане	34
Други операции за възпроизвеждане	36
Използване на режима на възпроизвеждане	40
Ограничаване на възпроизвеждането на диска	43
Преглед на информация на диск и USB устройство	44
Използване на менюто за настройка	46

Прехвърляне на USB

Преди използване на USB устройството.....	50
Прехвърляне на музика	50

Тунер

Слушане на радиото	55
--------------------------	----

BLUETOOTH

Относно безжичната технология BLUETOOTH	56
Сдвояване на тази система с BLUETOOTH устройство ...	57
Слушане на музика от BLUETOOTH устройство.....	58
BLUETOOTH свързване с едно докосване чрез NFC	59
Настройване на BLUETOOTH аудиокодеците	60
Настройване на режим на готовност от BLUETOOTH.....	61
Включване или изключване на BLUETOOTH сигнала	61
Използване на „SongPal“ по BLUETOOTH	62

Регулиране на звука

Регулиране на звука	62
Регулиране на нивото на събуфера.....	63
За избиране на режима „Virtual Football“	63
Създаване на ваш собствен звуков ефект	64
Създаване на атмосфера за купон (DJ EFFECT).....	64

Други операции

Използване на функцията Парти верига	66
Пеене заедно: Караоке	69
Удоволствие от музиката чрез функциите Парти светлина и Осветление на високоговорителите	71
Използване на таймерите	71
Използване на допълнително оборудване.....	73
Деактивиране на бутоните на събуфера (заклучване за деца)	74
Настройване на функцията за автоматично влизане в режим на готовност	74
Актуализиране на софтуера	75

Допълнителна информация

Отстраняване на неизправности	76
Предпазни мерки.....	87
Спецификации	90
Списък с кодове на езици	94

Дискове/файлове на диск/USB устройство, които могат да бъдат възпроизведени

Дискове, които могат да бъдат възпроизведени

- DVD VIDEO
- DVD-R/DVD-RW дискове във формат DVD VIDEO или във видеорежим
- DVD+R/DVD+RW дискове във формат DVD VIDEO
- VIDEO CD диск (дискове версия 1.0, 1.1 и 2.0)
- Super VCD
- CD-R/CD-RW/CD-ROM дискове във формат VIDEO CD или Super VCD
- AUDIO CD
- CD-R/CD-RW във формат AUDIO CD

Файлове на дискове/USB устройство, които могат да се възпроизведат

- Музика: MP3 файлове¹⁾²⁾ (.mp3), WMA файлове²⁾³⁾ (.wma), AAC файлове²⁾³⁾ (.m4a/.mp4/.3gp)
- Снимки: JPEG файлове⁴⁾ (.jpg/.jpeg/.jpe)
- Видео: MPEG4 файлове⁵⁾ (.mp4/.m4v), Xvid файлове (.avi)

Забележки

- Дисковете трябва да са в следния формат:
 - CD-ROM/-R/-RW във формат DATA CD, който съдържа MP3¹⁾²⁾, JPEG⁴⁾, MPEG4⁵⁾ и Xvid файловете и съответства на ISO 9660⁶⁾ Level 1/Level 2 или Joliet (разширен формат);

- DVD-ROM/-R/-RW/+R/+RW във формат DATA DVD, който съдържа MP3¹⁾²⁾, JPEG⁴⁾, MPEG4⁵⁾ и Xvid файловете и съответства на UDF (Universal Disk Format).
- Системата ще се опита да възпроизведе всички данни с горепосочените разширения дори ако не са във формат MP3/WMA/AAC/JPEG/MPEG4/Xvid. В такъв случай може да се получи силен шум, който да повреди системата на високоворителите.

- 1) MP3 (MPEG 1 Audio Layer 3) е стандартен формат, дефиниран от ISO/MPEG за компресирани аудиодани. MP3 файловете трябва да бъдат във формат MPEG 1 Audio Layer 3.
- 2) Файлове със защита на авторски права (управление на цифрови права) не могат да бъдат възпроизведени на системата.
- 3) Само USB устройство.
- 4) JPEG файлове трябва да съответстват на формата DCF за файлове на изображения. (DCF „Design rule for Camera File System“: Стандарти за изображения при цифрови фотоапарати, регулирани от Japan Electronics and Information Technology Industries Association (JEITA).)
- 5) MPEG4 файловете трябва да са записани във формат MP4. Поддържаните видео- и аудиокодеци са следните:
 - видеокодек: MPEG4 Обикновен профил (AVC не се поддържа.);
 - аудиокодек: AAC-LC (HE-AAC не се поддържа.).
- 6) Логически формат на файлове и папки в CD-ROM диск, дефиниран от ISO (Международна организация по стандартизация).

Дискове/файлове, които не могат да се възпроизведат

- Не могат да се възпроизведат дисковете по-долу.
 - BD (Blu-ray дискове)
 - CD-ROM дискове, записани във формат PHOTO CD

- Част от данни на CD-Extra или компактдискове със смесен режим*
- Графични компактдискове
- Super Audio CD дискове
- DVD Audio диск
- DATA CD/DATA DVD дискове, създадени във формат Packet Write
- DVD-RAM
- DATA CD/DATA DVD дискове, които не са правилно финализирани
- Съвместими с CPRM (Content Protection for Recordable Media) DVD-R/-RW дискове, записани на програми за еднократно копиране
- Диск с нестандартна форма (например сърце, квадрат, звезда)
- Диск, върху който има тиксо, хартия или етикет
- Не могат да се възпроизведат файловете по-долу.
 - JPEG файл, който е по-голям от 3072 пиксела (ширина) × 2048 пиксела (височина) в нормален режим или от 3 300 000 пиксела в режим Progressive JPEG, който се използва основно за уебсайт в интернет.
 - Видеофайлове, които са е по-големи от 720 (ширина) × 576 (височина) пиксела.
 - Графични и видеофайлове с голямо съотношение на височина и ширина.
 - WMA файл във формат WMA DRM, WMA Lossless или WMA PRO.
 - AAC файл във формат AAC DRM или AAC Lossless.
 - AAC файлове, кодирани на 96 kHz.

- Файлове, кодирани или защитени с пароли.
- Файлове със защита на авторските права DRM (Digital Rights Management).
- MP3 PRO аудиофайлт може да бъде възпроизведен като MP3 файл.
- Системата може да не възпроизведе Xvid файл, когато файлът е бил комбиниран с два или повече Xvid файла.
- Системата не може да възпроизведе някои Xvid файлове, които са по-дълги от 2 часа.

* Компактдиск със смесен режим: Този формат записва данни на първата писта и аудио (AUDIO CD данни) на втората и следващите писти на сесията.

Забележки за CD-R/-RW и DVD-R/-RW/+R/+RW дискове

- В някои случаи CD-R/-RW и DVD-R/-RW/+R/+RW дисковете не могат да бъдат възпроизведени с тази система поради качеството на записа или физическото състояние на диска или поради характеристиките на записващото устройство и на авторския софтуер. За повече информация направете справка с инструкциите за експлоатация на записващото устройство.
- Някои функции за възпроизвеждане може да не работят при някои DVD+Rs/+RW дискове дори ако са били финализирани правилно. В такъв случай прегледайте диска в режим на нормално възпроизвеждане.

Забележки за дисковете

- Този продукт е проектиран да възпроизвежда дискове, които съответстват на стандарта за компактдискове (CD).
- DualDisc дискове и някои музикални дискове с технология за защита срещу копиране не съответстват на този стандарт за компактдискове. Поради това е възможно тези дискове да не са съвместими с този продукт.

Забележка относно мултисесийни дискове

Тази система може да възпроизвежда непрекъснати сесии на диск, когато те са записани в същия формат като първата сесия. Въпреки това възпроизвеждането не е гарантирано.

Забележка относно операциите за възпроизвеждане на DVD VIDEO и VIDEO CD дискове

Някои операции за възпроизвеждане на DVD VIDEO или VIDEO CD диск може умислено да са ограничени от производителите на софтуера. Следователно някои от функциите за възпроизвеждане може да не са налични. Не забравяйте да прочетете инструкциите за експлоатация на DVD VIDEO или VIDEO CD диска.

Забележки за файловете, които могат да бъдат възпроизведени

- Възпроизвеждането може да започне с по-голямо закъснение, когато:

- DATA CD/DATA DVD диск/USB устройство са записани със сложна дървовидна структура;
- току-що са били възпроизведени аудиофайлове, файлове на изображения или видеофайлове от друга папка.
- Системата може да възпроизвежда DATA CD/DATA DVD диск или USB устройство при следните условия:
 - дълбочина до 8 папки;
 - до 300 папки;
 - до 999 файла в един диск;
 - до 2000 файла в едно USB устройство;
 - до 650 файла в една папка.Тези стойности може да се различават в зависимост от файла и конфигурацията на папката.
- Папки, в които няма аудиофайлове, файлове с изображения или видеофайлове, се прескачат.
- Файлове, прехвърлени от устройство, като компютър, може да не се възпроизведат в реда, в който са прехвърлени.
- Редът на възпроизвеждане може да не е приложим в зависимост от софтуера, използван за създаване на аудиофайла, файла с изображение или видеофайла.
- Съвместимостта с всички програми за кодиране/запис на MP3/WMA/AAC/MPEG4/Xvid и с всички записващи устройства и носители не може да бъде гарантирана.
- В зависимост от Xvid файла, картината може да е неясна или звукът може да прескача.

Забележки за USB устройствата

- Не се гарантира, че системата ще работи с всички USB устройства.
- Въпреки че има най-различни сложни функции за USB устройства, системата може да възпроизвежда само музика, снимки и видеосъдържание от USB устройствата, свързани към нея. За подробности направете справка с инструкциите за експлоатация на USB устройството.
- При поставяне на USB устройство системата прочита всички файлове в него. Ако има много папки или файлове в USB устройството, прочитането на USB устройството може да отнеме повече време.
- Не включвайте системата и USB устройство през USB концентратор.
- Когато са свързани няколко USB устройства, може да има забавяне при изпълнение на операция от тази система.
- Редът на възпроизвеждане от системата може да се различава от този на свързаното USB устройство.
- Преди да използвате USB устройство, се уверете, че в него няма файлове, съдържащи вируси.

Код на регион

Системата има код на регион и ще възпроизвежда само DVD VIDEO дискове, обозначени с идентичен код на регион или с .

Уебсайтове за съвместими устройства

Проверете уебсайтовете по-долу за най-новата информация относно съвместимите USB и BLUETOOTH устройства.

За клиентите в Латинска Америка:

<<http://esupport.sony.com/LA>>

За клиентите в Европа и Русия:

<<http://www.sony.eu/support>>

За клиентите в други държави/региони:

<<http://www.sony-asia.com/support>>

Относно BLUETOOTH комуникацията за iPhone и iPod touch

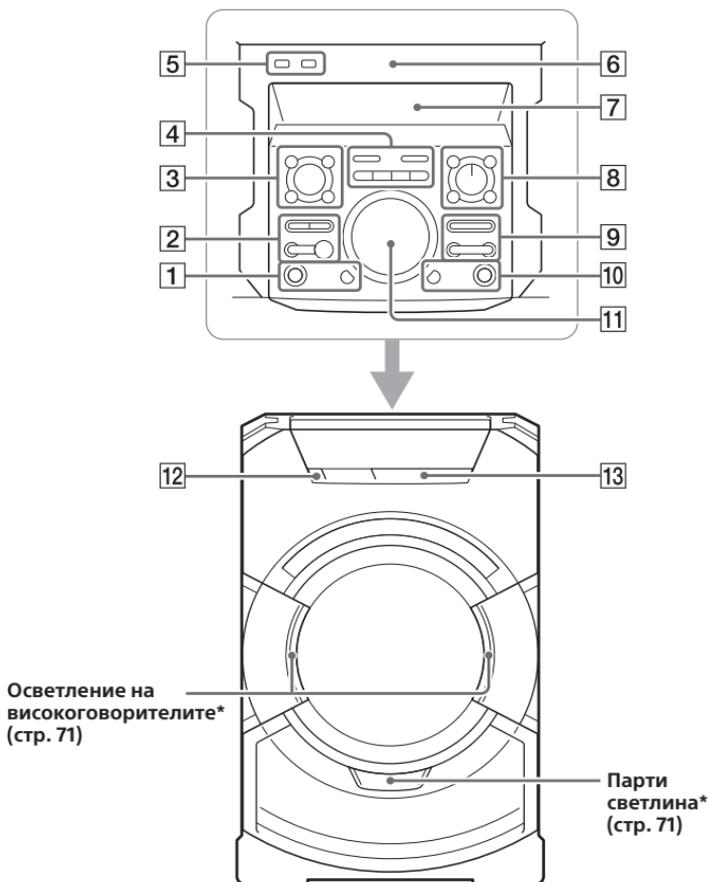
Изработено за

- iPhone 6 Plus
- iPhone 6
- iPhone 5s
- iPhone 5c
- iPhone 5
- iPhone 4s
- iPhone 4
- iPhone 3GS
- iPod touch (5-о поколение)
- iPod touch (4-то поколение)

Ръководство за частите и елементите за управление

Можете да заключите бутоните с изключение на I/⏻ (включено/в готовност) на събуфера, за да предотвратите използването им по погрешка (стр. 74).

Активен събуфер



* Не гледайте директно срещу частите, излъчващи светлина, когато функциите Осветление на високоговорителя и Парти светлина са включени.

Система от високоговорители



1 Бутон I/⏻

(включено/в готовност)

Натиснете, за да включите системата или да я поставите в режим на готовност.

Бутон PARTY LIGHT
(стр. 71)

2 Бутон ►

(възпроизвеждане)¹⁾

Натиснете, за да стартирате възпроизвеждането. Задръжте в натиснато състояние ► на събуфера за повече от 2 секунди, вградената звукова демонстрация ще бъде възпроизведена. Натиснете ■, за да спрете демонстрацията.

Бутон ■ (стоп)

- Натиснете, за да спрете възпроизвеждането. Когато натиснете два пъти, възобновяването на възпроизвеждането ще се отмени.
- Натиснете, за да прекъснете прехвърлянето по време на прехвърляне на музика.
- Натиснете, за да спрете вградената демонстрация на звука.

Бутон BLUETOOTH-PAIRING

— Натиснете, за да изберете BLUETOOTH функцията.

— Задръжте в натиснато положение, за да активирате BLUETOOTH сдвояване в BLUETOOTH функцията.

Индикатор BLUETOOTH
(стр. 56)

Бутон MEGA BASS (стр. 62)

Индикатор MEGA BASS
(стр. 62)

3 Бутон FUNCTION²⁾

Бутон SOUND FIELD²⁾

Бутон LIGHT MODE
(стр. 71)

Бутон ENTER

Натиснете, за да въведете/ потвърдите настройките.

Копче MULTI CONTROL

Завъртете, за да изберете функция, звуково поле или режим на осветление.

4 Бутон FLANGER, ISOLATOR, SAMPLER, DJ OFF (стр. 64)

Бутон REC TO USB

Натиснете, за да прехвърлите музика към USB устройство, свързано към USB (USB) 2 порта.

Бутон PARTY CHAIN
(стр. 68)

- 5** **ψ (USB) 1 (PLAY) порт**
Използвайте за свързване на USB устройство. Този USB порт може да се използва само за възпроизвеждане.

ψ (USB) 2 (REC/PLAY) порт
Използвайте за свързване на USB устройство. Този USB порт може да се използва и за възпроизвеждане, и за прехвърляне на музика.

- 6** **N (Маркировка N)**
(стр. 60)

- 7** **Дисплей**

- 8** **Жак MIC 1/2**
Използвайте за свързване на микрофон(и).

Бутон VOCAL FADER
(стр. 70)

Бутон MIC ECHO (стр. 69)

Копче MIC LEVEL (MIN/MAX)
(стр. 69)

- 9** **Бутон  +/- (избор на папка)**
Натиснете, за да изберете папка в диск с данни или USB устройство.

Бутони S1, S2 (стр. 64)

Бутон    (напред/назад)

Натиснете, за да изберете запис или файл.

Бутон TUNING+/- (стр. 55)

Бутони S3, S4 (стр. 64)

- 10** **Бутон FOOTBALL (стр. 63)**
Натиснете неколkokратно, за да изберете режим за подсилване на оваците от стадиона, когато гледате футболен мач.

Бутон  (отваряне/затваряне)

Натиснете, за да отворите или затворите тавата на диска.

- 11** **Копче VOLUME/DJ CONTROL**
— Завъртете, за да регулирате силата на звука. Не можете да използвате този бутон, за да настроите силата на звука, когато е избрана функцията DJ EFFECT или SAMPLER.
— Завъртете, за да регулирате ефекта FLANGER и ISOLATOR или да изведете продължително звуковия ефект SAMPLER (стр. 64).

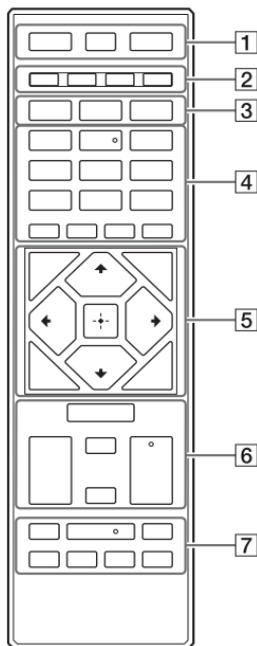
- 12** **Сензор за дистанционно управление**

- 13** **Тава на диска**

¹⁾ Бутонът  на събуфера има осезаема точка. Използвайте я за отправна точка при работа със системата.

²⁾ След натискане на бутона FUNCTION или SOUND FIELD завъртете копчето MULTI CONTROL, за да изберете желаната функция или звуково поле, след което натиснете бутона ENTER.

Дистанционно управление



1 Бутон DISPLAY

Натиснете, за да промените информацията на дисплея.

Бутон DISPLAY¹⁾

Натиснете, за да прегледате или скриете екранното показване.

Бутон SLEEP (стр. 71)

Бутон TIMER MENU¹⁾ (стр. 33, 72)

Бутон I/⏻

(включено/в готовност)

Натиснете, за да включите системата или да я поставите в режим на готовност.

2 Бутон PARTY LIGHT (стр. 71)

Бутон LIGHT MODE (стр. 71)

Бутон PLAY MODE (стр. 40)

Бутон REPEAT/FM MODE (стр. 42, 55)

3 Бутони SOUND FIELD (MUSIC, VIDEO, FOOTBALL) (стр. 62)

4 Номерирани бутони ^{1) 2)}

- Натиснете, за да изберете писта или файл с номера на елемента му.
- Натиснете, за да въведете числа или стойности.

Бутон SUBTITLE (стр. 38)

Бутон AUDIO²⁾ (стр. 38, 45)

Бутон ANGLE (стр. 38)

Бутон SETUP (page)

Бутон SETUP (стр. 46)

Натиснете, за да изберете мултимедия за възпроизвеждане в диск с данни или USB устройство.

Бутон CLEAR (стр. 37, 42)

Бутон VOCAL FADER (стр. 70)

Бутон MIC ECHO (стр. 69)

Бутон SCORE (стр. 70)

Бутон  +/- (избор на папка)

Натиснете, за да изберете папка в диск с данни или USB устройство.

Бутон KEY CONTROL b/# (стр. 70)

5 Бутон DVD TOP MENU

Натиснете, за да покажете заглавието на DVD диска на телевизионния екран.

Бутон DVD/TUNER MENU (стр. 36, 38, 56)

Бутон RETURN (стр. 36)

Бутон OPTIONS

Натиснете, за да влезете или излезете от менюто с опции.

Бутон 

Натиснете, за да изберете елементи от менюто.

Бутон 

Натиснете, за да въведете/потвърдите настройките.

6 Бутон MEGA BASS (стр. 62)

Бутон FUNCTION +/-

Натиснете, за да изберете функция.

Бутон SEARCH (стр. 36, 37)

Бутон SHIFT¹⁾

Задръжте в натиснато положение, за да активирате бутоните, отпечатани в розово.

Бутон  +/-²⁾

Натиснете, за да регулирате силата на звука.

7 Бутон ◀◀/▶▶ (превъртане напред/превъртане назад) (стр. 36)

Натиснете, за да намерите точка в запис или файл по време на възпроизвеждане.

Бутон ◀◀/▶▶ (бавно назад/бавно напред) (стр. 36)

Натиснете в режим на пауза, за да гледате на забавен каданс.

Бутон TUNING+/- (стр. 55)

Бутон ▶
(възпроизвеждане)²⁾

Натиснете, за да стартирате възпроизвеждането.

Бутон ◀◀/▶▶ (напред/назад)

Натиснете, за да изберете запис или файл.

Бутон PRESET+/- (стр. 56)

Бутон ■ (пауза)

Натиснете, за да поставите възпроизвеждането на пауза. За да възобновите възпроизвеждането, натиснете ▶.

Бутон ■ (стоп)

— Натиснете, за да спрете възпроизвеждането.
Когато натиснете два пъти, възобновяването на възпроизвеждането ще се отмени.

— Натиснете, за да прекъснете прехвърлянето по време на прехвърляне на музика.

— Натиснете, за да спрете вградената демонстрация на звука.

- ¹⁾ Този бутон е отпечатан в розово на дистанционното управление. За да използвате този бутон, задръжте в натиснато положение бутона SHIFT (6), след това натиснете този бутон.
- ²⁾ Номерираният бутон 2/AUDIO, ◀ + и бутоните ▶ на дистанционното управление имат осезаема точка. Използвайте я за отправна точка при работа със системата.

Първи стъпки

Разпаковане

- Дистанционно управление (1)
- Батерии R03 (размер AAA) (2)
- Конзоли за високоговорители (2)
- Кабел за високоговорител (1)
- Подложки за високоговорител (8)
- FM проводникова/AM рамкова антена (1)
- Захранващ кабел (1)
- Оптичен цифров кабел (1)
- Видеокабел (1)
- Адаптер за щепсел* (1)
(предоставен само за определени области)
* Този адаптер за щепсел не се използва в Чили, Парагвай и Уругвай. Използвайте този адаптер за щепсел в държавите, в които е нужно.

Системата се състои от:

- Активен събуфер: SA-WGT5D (1)
- Система високоговорители: SS-GT5DB (2)

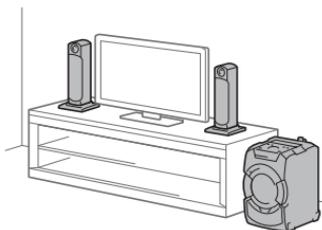
Забележка

Когато разпаковате опаковката, събуферът трябва да се обслужва от двама човека. Изпускането на събуфера може да причини физически увреждания и/или имуществени щети.

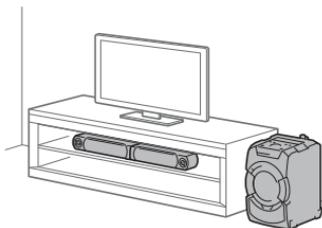
Монтаж на системата

Илюстрациите по-долу са пример за това как да се монтира системата.

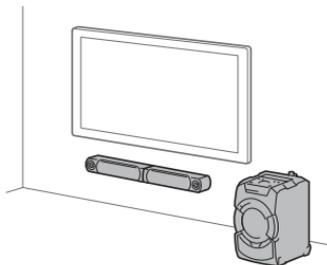
- Използване на предоставените стойки за високоговорители (стр. 20) и монтаж на тонколони вертикално от всяка страна на телевизор или шкаф



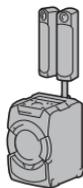
- Комбиниране на тонколони (стил на лентова тонколона) и монтаж на комбинирана тонколона в шкаф за телевизор (стр. 21)



- Монтаж на тонколони под формата на комбинирана тонколона (стил на лентова тонколона) на стена (стр. 22)



- Монтаж на тонколоните на стойката на събуфера (линеен стил) (стр. 23)



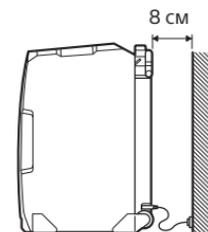
Забележки

- Не позволявайте на деца или бебета да доближават системата.
- Не монтирайте системата под наклон.
- Вземете посочените по-долу предпазни мерки, когато монтирате системата от високоговорители и събуфера.
 - Не блокирайте вентилационните отвори на задния панел на събуфера.
 - Не поставяйте системата от високоговорители и събуфера в метален шкаф.
 - Не поставяйте предмет, например аквариум, между системата от високоговорители и събуфера.
 - Поставете събуфера близо до системата от високоговорители в едно и също помещение.

- Когато системата е поставена пред телевизор, тя не трябва да пречи на телевизионния екран или на сензора на дистанционното управление. Ако системата пречи на сензора на дистанционното управление, е възможно то да не може да управлява телевизора.



- Поставете събуфера на най-малко 8 см от стената, за да избегнете повреда на издаващата се част на захранващия кабел.

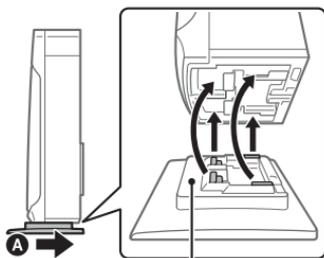


Поставяне на стойките за високоговорители

Поставете стойките за високоговорители, както е показано по-долу. Използвайте съответните стойки за лявата и дясната тонколона.

■ За лявата тонколона

Вмъкнете издигнатата част на стойката за високоговорител във вдлъбнатата зона на тонколоната и плъзнете стойката в посоката на стрелката **A**, докато щракне на мястото си.

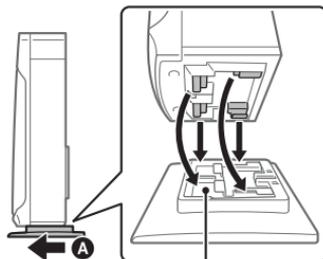


Маркировка **B**

Когато плъзвате стойката, куките от двете страни на стойката и тонколоната се свързват помежду си.

■ За дясната тонколона

Вмъкнете издигнатата част на тонколоната във вдлъбнатата зона на стойката за високоговорител и плъзнете стойката в посоката на стрелката **A**, докато щракне на мястото си.



Маркировка **R**

Когато плъзвате стойката, куките от двете страни на стойката и тонколоната се свързват помежду си.

За да отстраните стойките за високоговорители

Плъзнете в посока, обратна на стрелката **A**.

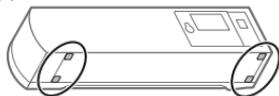
Комбиниране на тонколоните (стил на лентова тонколона)

- 1 Поставете предоставените подложки за високоговорители, за да предотвратите плъзгане на тонколоните.

Лява тонколона



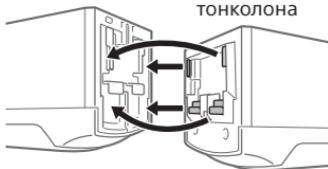
Дясна тонколона



- 2 Вмъкнете издигнатата част на дясната тонколона във вдлъбнатата зона на лявата.

Лява тонколона

Дясна тонколона



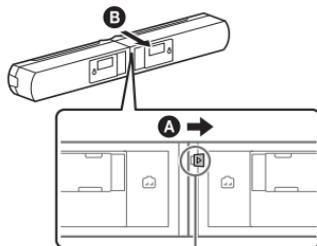
- 3 Плъзнете лявата тонколона в посоката на стрелката, докато щракне в заключена позиция.



При плъзването на лявата тонколона куките на скобите се съединяват помежду си и двете тонколони щракват в заключена позиция.

За да разделите тонколоните

Докато натискате бутона за освобождаване в посока на стрелката **A**, плъзнете лявата тонколона в посоката на стрелката **B**.



Бутон за освобождаване

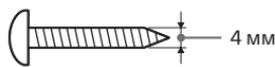
Монтаж на тонколони под формата на комбинирана тонколона (стил на лентова тонколона) на стена

Забележки

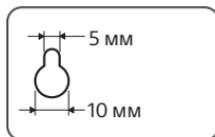
- Използвайте винтове, които са подходящи за материала и здравината на стената. Тъй като стените от гипсокартон са особено трошливи, закрепете винтовете към носещ елемент в стената. Монтирайте системата от високоговорители към вертикална и равна укрепена част от стената.
- Предоставете за подизпълнение монтажа на търговци на Sony или лицензирани изпълнители и обърнете специално внимание на безопасността по време на монтажа.
- Sony не носи отговорност за инциденти или повреди, причинени от неправилен монтаж, недостатъчна здравина на стената, неправилно монтиране на винтовете, природно бедствие и др.

1 Комбиниране на тонколоните (стил на лентова тонколона) (стр. 21).

2 Пригответе четири винта (не са включени в комплекта), които са подходящи за отворите на задната част на системата от високоговорители.

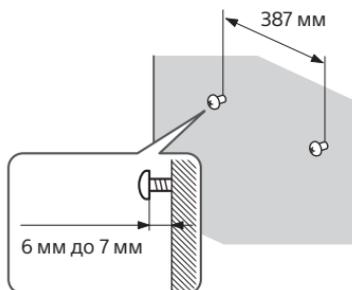


Отвор на задната страна на тонколоната



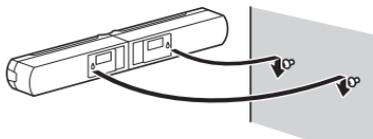
3 Завийте винтовете в стената.

Винтовете трябва да са издадени 6 до 7 мм от стената.



4 Окачете системата от високоговорители върху винтовете.

Подравнете отворите в задната част на системата от високоговорители към винтовете, след което я окачете на 2-та винта.



Забележка

Дръжте и двете тонколони. Комбинираните тонколони може да се разкачат, ако дръжите само едната.

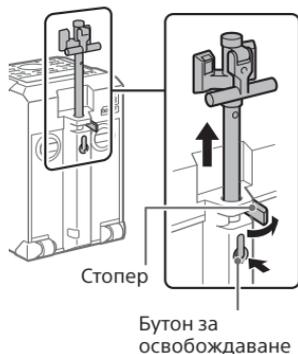
Поставяне на тонколоните на стойката на събуфера (линеен стил)

Забележка

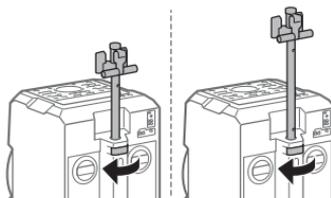
Предварително отстранете USB устройствата от системата, ако има такива, за да предотвратите евентуалната им повреда при инцидентно изпускане на тонколоните.

1 Изтеглете стойката за поставяне на събуфера.

- 1 Отключете стоперите, след което изтеглете и разпънете стойката, докато натискате бутона за освобождаване.



- 2 Освободете бутона и установете стойката в желаната позиция. Стойката може да бъде установена в две позиции спрямо отворите в нея. Заклучете стопера и се уверете, че стойката е добре затегната.

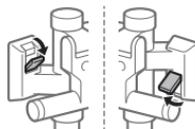


Забележки

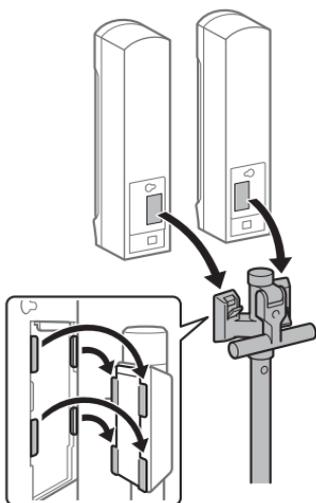
- Регулирайте позицията на стойката, преди да поставите тонколоните.
- Внимавайте да не прихванете ръката си, когато връщате стойката в позиция за съхранение.

2 Поставете тонколоните в местата за прикрепване.

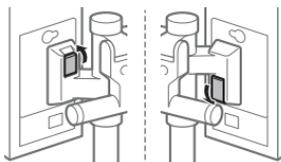
- 1 Отворете лостчето за заключване.



- ② Подравнете скобата на тонколоната със скобата на мястото за прикрепване и плъзнете надолу, за да прикрепите тонколоната.

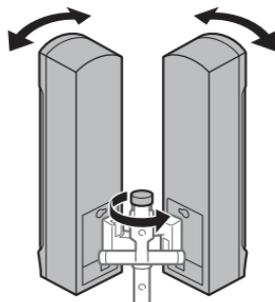


- ③ Затворете лостчето за заключване.



3 Регулирайте ъгъла на тонколоните.

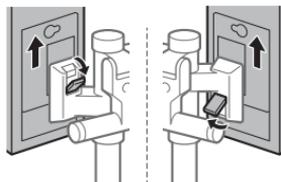
Разхлабете копчето и регулирайте тонколоните до желанния ъгъл.



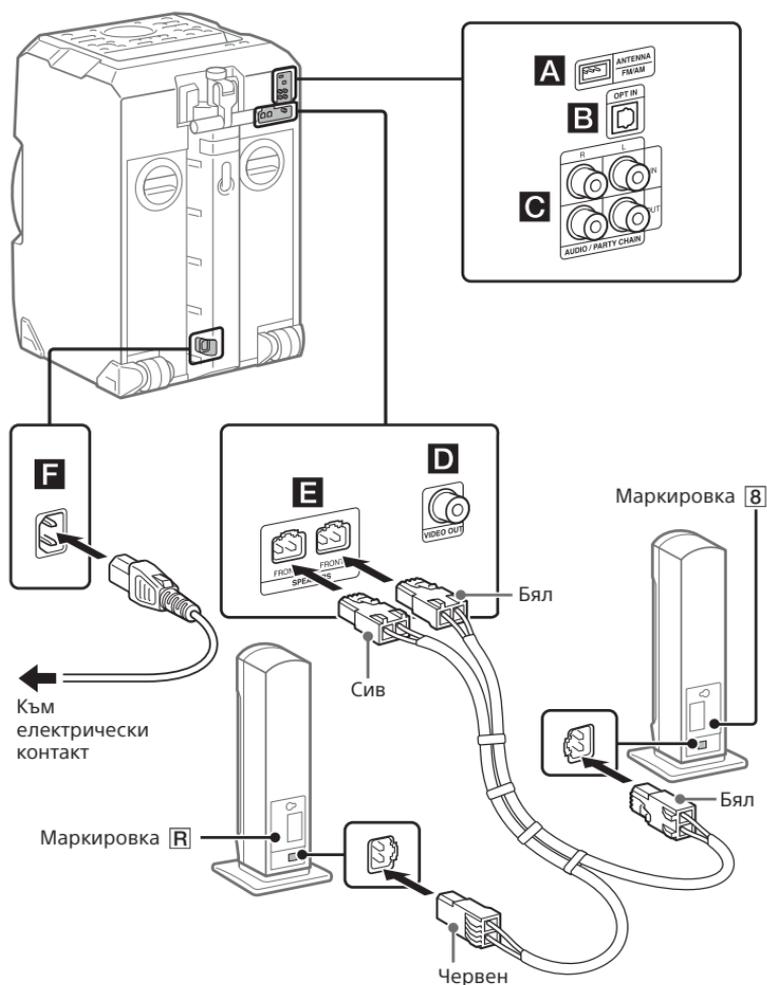
След прикрепването затегнете копчето, за да заключите позицията на тонколоната.

За да отстраните тонколоните

Отворете лостчето за заключване и плъзнете тонколоните нагоре, за да ги отстраните.



Правилно свързване на системата



A Антена

Намерете място и ориентация, които осигуряват добро приемане на сигнал, след което настройте антените.

Дръжте антените далеч от захранващия кабел и USB кабела, за да избегнете прихващането на шум.



B Жак за оптичен вход (OPT IN)

Използвайте оптичния цифров кабел (в комплекта), за да свържете жака за цифров изход (оптичен) на телевизор, когато слушате звук от него през тази система (стр. 28).

C Жакове за аудиовход и аудиоизход

Използвайте аудиокабел (не е включен в комплекта), за да направите всяка връзка, както следва.

• Жакове AUDIO OUT/PARTY CHAIN OUT L/R

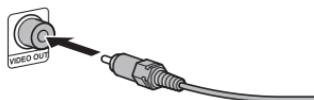
- Свържете към жаковете за аудио вход на оборудване по избор.
- Свържете към друга аудиосистема, за да се насладите на функцията Парти верига (стр. 66).

• Жакове AUDIO IN/PARTY CHAIN IN L/R

- Свържете към жаковете за аудио изход на телевизор или на аудио/видео оборудване. Звукът се извежда през тази система.
- Свържете към друга аудиосистема, за да се насладите на функцията Парти верига (стр. 66).

D Жак за видеоизход

Използвайте видеокабел, за да свържете жака за видеовход на телевизор или прожектор.



Забележка

Не свързвайте тази система към телевизора през видеодек.

E Високоговорители

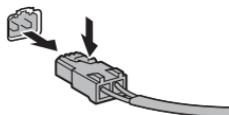
Използвайте кабела за високоговорител (в комплекта), за да свържете тонколониите.

Забележки

- Използвайте само високоговорителя от комплекта.
- Когато свързвате кабела за високоговорител, поставяйте конектора направо в извода.

За да разкачите кабела за високоговорител

Докато натискате надолу лостчето за заключване, издърпайте конектора от извода.



Захранване

Свържете захранващия кабел (в комплекта) към системата и след това към електрически контакт.

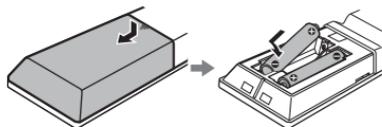
Когато свържете захранващия кабел, демонстрацията (стр. 33) ще се включи автоматично. Ако натиснете I/⏻, за да включите системата, демонстрацията ще приключи.

Деактивиране на демонстрацията

За да деактивирате демонстрацията, докато системата е изключена, натиснете неколккратно DISPLAY, за да изберете енергоспестяващия режим (стр. 33).

Поставяне на батериите

Поставете двете включени в комплекта батерии R03 (размер AAA), като спазите поляритета, показан по-долу.

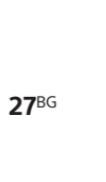
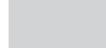


Забележки

- Не използвайте едновременно стари и нови батерии, нито такива от различен тип.
- Ако възнамерявате да не използвате дистанционното управление за дълъг период от време, извадете батериите, за да избегнете евентуална повреда поради протичане или окисляване.

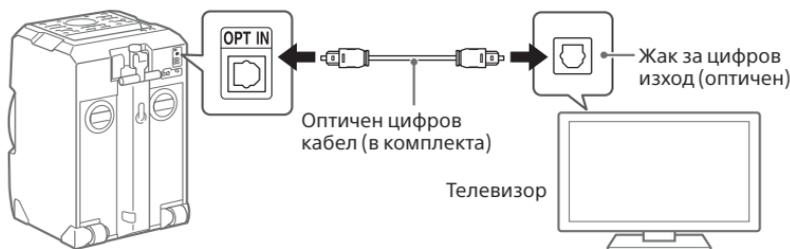
За да управлявате събуфера чрез дистанционното управление

Насочете дистанционното управление към сензора за дистанционно управление на събуфера.



Подготовка за телевизионен звук

Можете да слушате звук от телевизора през тази система, като свържете събуфера и телевизора, както е показано по-долу, чрез оптичен цифров кабел (в комплекта).



За да слушате звука от телевизора чрез оптична цифрова връзка

Включете телевизора и натиснете неколккратно FUNCTION +/-, за да изберете оптичната функция.

Забележка

Системата може да влезе в режим на готовност автоматично, ако нивото на силата на звука на телевизора е прекалено ниско. Настройте нивото на силата на звука на телевизора. Ако искате да изключите функцията за автоматично влизане в режим на готовност, вижте „Настройване на функцията за автоматично влизане в режим на готовност“ (стр. 74).

Съвети

- Можете да свържете и външно оборудване (DVD плейъри и др.) към жакта OPT IN. Когато свързвате подобно оборудване, свържете жакта OPT IN и жакта за цифров изход (оптичен) на оборудването по същия начин, както е показано по-горе. За подробности вижте инструкциите за експлоатация на оборудването си.
- Ако изходното ниво на звука на системата е ниско, когато свързвате към външно оборудване, опитайте да регулирате настройките за аудиоизход на свързаното оборудване. Това може да подобри нивото на изходящия звук. За подробности вижте инструкциите за експлоатация на оборудването си.

Ако на дисплея на събуфера се покаже „CODE 01“ и „SIGNAL ERR“

Когато аудиосигналите към системата са различни от двуканални линейни PCM сигнали, на дисплея на събуфера се показват съобщенията „CODE 01“ и „SIGNAL ERR“ (указващи, че входящите аудиосигнали не се поддържат).

В такъв случай изберете подходящия режим на аудиоизход на телевизора или външното оборудване, за да изведете двуканални линейни PCM аудиосигнали.

Когато от системата не се чува звук от телевизора

Ако на дисплея се покажат съобщенията „CODE 01“ и „SIGNAL ERR“ и от събуфера и системата от високоговорители не се чува звук от телевизора, проверете елементите по-долу и вземете корективни мерки за телевизора.

- Проверете дали настройката за извеждане на високоговорителя е зададена на външни високоговорители.

Пример: KDL-42W800B

- 1** Натиснете бутона HOME на дистанционното управление на телевизора и след това изберете елемента за настройка.
 - 2** Изберете елемента за настройка на звука и след това елемента за настройка на високоговорителя.
 - 3** Изберете режима на изход към външен високоговорител.
- Проверете настройките за аудиоизход и ако е избран автоматичен режим, го променете на режим на извеждане на PCM. Тази система поддържа само двуканални линейни PCM формати.

Пример: KDL-42W800B

- 1** Натиснете бутона HOME на дистанционното управление на телевизора и след това изберете елемента за настройка.
- 2** Изберете елемента за настройка на звука и след това елемента за настройка за цифров аудиоизход.
- 3** Изберете режим за извеждане на PCM.

Забележка

Предоставената по-горе информация е базирана на телевизори Sony. Ако използвате друг телевизор или външно оборудване, проверете настройките на подобни елементи. За подробности вижте инструкциите за експлоатация на телевизора или външното си оборудване.

Пренасяне на системата

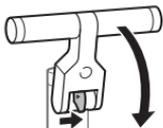
Събуферът има колелата и прибираща се дръжка на стойката, за да можете да го преместите лесно. Обикновено преместването на събуфера чрез този метод се препоръчва за гладки повърхности. Преди да преместите събуфера, изключете всички кабели и тонколони.



Когато дръжката е разпъната докрай, се заключва автоматично.

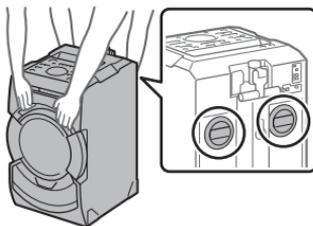
За да сгънете дръжката

Натиснете стопера надясно и сгънете дръжката.



Забележки

- Колелата може да се използват само на гладка повърхност. При неравни повърхности събуферът трябва да се повдига от двама души. Правилното поставяне на ръцете при носене на събуфера е много важно, за да се избегне нараняване и/или повреда на собственост.



- Внимавайте особено много, когато премествате събуфера по наклон.
- Не вдигайте събуфера за дръжката или стойката.
- Не носете системата от високоговорители, когато е в стил на лентова тонколона, като държите единия край, защото комбинираната тонколона може да се разкачи.



- Не носете събуфера с монтирани тонколони (линеен стил), защото тонколоните може да паднат.



- Не носете събуфера заедно с човек, багаж и др. върху него.
- Не позволявайте на деца или бебета да бъдат наблизо, когато носите системата.
- Системата няма защита срещу вода или накапване. Не премествайте системата на мокра повърхност.

Промяна на цветовата система

(С изключение на моделите за Латинска Америка, Европа и Русия)

Задайте цветовата система на PAL или NTSC в зависимост от цветовата система на телевизора си.

При всяко изпълнение на посочената по-долу процедура, цветовата система се променя, както следва:

NTSC ↔ PAL

Използвайте бутоните на събуфера, за да извършите тази операция.

1 Натиснете I/⏻, за да включите системата.

2 Натиснете FUNCTION, завъртете копчето MULTI CONTROL, за да изберете „DVD/CD“ и след това натиснете ENTER.

3 Задръжте в натиснато положение MIC ECHO и ENTER за повече от 3 секунди.

На дисплея се показва „COLOR NTSC“ или „COLOR PAL“.

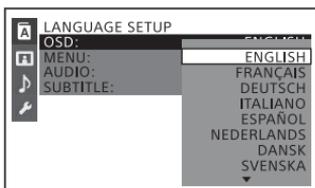
Извършване на бърза настройка

Преди да използвате системата, можете да направите минимални основни настройки чрез бързата настройка.

- 1** Включете телевизора си и изберете видеовход.
- 2** Натиснете I/⏻, за да включите системата.
- 3** Натиснете неколккратно **FUNCTION +/-**, за да изберете „DVD/CD“, „USB 1“ или „USB 2“.
Водещото съобщение [Press ENTER to run QUICK SETUP.] се показва в долната част на телевизионния екран.
- 4** Натиснете **[+]**, без да зареждате диск или USB устройство.

[LANGUAGE SETUP] се показва на телевизионния екран.

Елементите, които се показват, може да се различават в зависимост от държавата или региона.



- 5** Натиснете неколккратно **↔/↔**, за да изберете език, след това натиснете **[+]**.
[VIDEO SETUP] се показва на телевизионния екран.

- 6** Натиснете неколккратно **↔/↔**, за да изберете настройката, която отговаря на типа на телевизора ви и след това натиснете **[+]**.
След като [QUICK SETUP is complete.] се покаже на телевизионния екран, системата е готова за възпроизвеждане.

За да промените настройката ръчно

Вижте „Използване на менюто за настройка“ (стр. 46).

За изход от бързата настройка

Натиснете SETUP.

Забележка

Водещото съобщение се показва, когато включите системата за пръв път или след извършване на [RESET] (вижте „Връщане на настройките в менюто за настройка до настройки по подразбиране“ на стр. 85).

Настройване на часовника

- 1 Натиснете I/⏻, за да включите системата.
- 2 Задръжте в натиснато положение SHIFT, след което натиснете TIMER MENU.
Ако на дисплея се покаже „PLAY SET“, натиснете неколкратно ↕/↕, за да изберете „CLOCK SET“, след което натиснете [+].
- 3 Натиснете неколкратно ↕/↕, за да сверите часа, след което натиснете [+].
- 4 Натиснете неколкратно ↕/↕, за да сверите минутите, след което натиснете [+].

Забележка

Не можете да настроите часовника в режим на пестене на енергия.

Промяна на режима на дисплея.

Натиснете DISPLAY неколкратно, докато системата е изключена.

При всяко натискане на бутона режимът на показване се променя, както е посочено по-долу.

Демонстрация

Дисплеят превърта съобщения относно основните функции на тази система при включено осветление.

За да изключите осветлението, натиснете PARTY LIGHT.

Няма показване (режим за пестене на енергия)

Дисплеят се изключва, за да пести енергия. Таймерът и часовникът продължават да работят.

Часовник

Часовникът се показва за няколко секунди, след което системата влиза в режим на енергоспестяване.

Възпроизвеждане на дискове/USB

Преди използване на USB устройството

Относно съвместими USB устройства вижте „Уебсайтове за съвместими устройства“ (стр. 11).
(Можете да използвате своите устройства на Apple с тази система само чрез BLUETOOTH връзка.)

Основно възпроизвеждане

DVD-V VIDEO CD C D DATA CD DATA DVD USB

1 Натиснете неколkokратно **FUNCTION +/-**, за да изберете „DVD/CD“, „USB 1“ или „USB 2“. Можете да използвате и бутоните на събуфера. Натиснете **FUNCTION**, завъртете копчето **MULTI CONTROL**, за да изберете „DVD/CD“, „USB 1“ или „USB 2“ и след това натиснете **ENTER**.

2 Подгответе източника за възпроизвеждане.

За функцията за DVD/CD:

Натиснете **▲** на събуфера, за да отворите тавата на диска, и заредете диск с етикета нагоре.

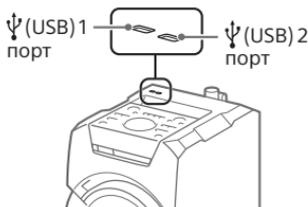


Когато възпроизвеждате диск с диаметър 8 см, като например музикален сингъл, поставете го на вътрешния кръг на тавата.

Натиснете отново **▲** на събуфера, за да затворите тавата на диска. Не натискайте насила тавата на диска, за да я затворите, понеже това може да причини неизправност.

За функция за USB:

Свържете USB устройство към порта **ψ (USB) 1** или **ψ (USB) 2** в зависимост от избора ви в Стъпка 1.



Забележка

Можете да използвате USB адаптер (не е включен в комплекта), за да свържете USB устройството към събуфера, ако то не може да се включи в **ψ (USB)** порта.

3 (само за **DATA CD DATA DVD USB**)
Натиснете неколkokратно **MEDIA MODE**, за да изберете типа носител ([**MUSIC**]/[**VIDEO**]/[**PHOTO**]), който желаете.

4 Натиснете **▶**, за да стартирате възпроизвеждането.

Други операции

За	Направете следното
Спиране на възпроизвеждането	Натиснете ■ .
Поставяне на възпроизвеждането на пауза	Натиснете .
Възстановяване на възпроизвеждането или връщане към нормално възпроизвеждане	Натиснете ▶ .
Отказване на точката за възобновяване	Натиснете двукратно ■ .
Избор на писта, файл, глава или сцена	Натиснете ◀◀ или ▶▶ по време на възпроизвеждане. Или задръжте в натиснато положение SHIFT, натиснете номерираните бутони и след това натиснете + . (Операцията може да е забранена от диска или USB устройството.)

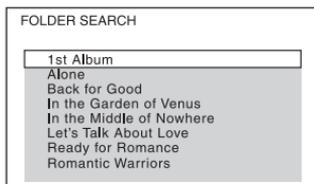
За да изберете USB памет

Можете да изберете коя памет да се използва като източник на възпроизвеждане или дестинация на прехвърляне, ако USB устройството има вътрешна памет и карта с памет. Уверете се, че сте избрали паметта преди стартирането на възпроизвеждането или прехвърлянето.

- 1 Натиснете **OPTIONS**.
- 2 Натиснете неколкократно **↕/↕**, за да изберете „MEM SEL“, след това натиснете **+**.
- 3 Натиснете неколкократно **↕/↕**, за да изберете желаната памет, след което натиснете **+**. За да излезете от менюто с опции, натиснете **OPTIONS**.

За да възпроизведете от определен аудио- или видеофайл

- 1 Натиснете неколкократно **MEDIA MODE**, за да изберете **[MUSIC]** или **[VIDEO]**.
- 2 Натиснете **SEARCH**, за да покажете списъка с папки.



- 3 Натиснете неколкократно **↕/↕**, за да изберете желаната папка.

- 4 Натиснете **[+]**, за да покажете списъка с файлове.



- 5 Натиснете неколкратно **↑/↓**, за да изберете желанния файл, след това натиснете **[+]**.

За да възпроизведете от определен файл с изображение (слайдшоу)

- 1 Натиснете MEDIA MODE неколкратно, за да изберете [PHOTO].

- 2 Натиснете DVD/TUNER MENU. Миниатюрни изображения за първите 16 JPEG графични файла в избраната папка се показват на телевизионния екран.



Ако има повече от 16 графични файла в избраната папка, ще се покаже лентата за превъртане отдясно.

- 3 Натиснете неколкратно **↑/↓** **←/→**, за да изберете желанния файл, след което натиснете **▶**.

Други операции за възпроизвеждане

DVD-V VIDEO CD C D DATA CD DATA DVD USB

В зависимост от типа на диска или файла тази функция може да не работи.

За	Направете следното
Преглед на менюто на DVD	Натиснете DVD/TUNER MENU.
Преглед на списъка с папки или списъка с файлове	Натиснете SEARCH. Натиснете отново SEARCH, за да изключите списъка на папки или списъка на файлове.
Връщане към списъка с папки, когато сте в списъка с файлове	Натиснете RETURN.
Бързо намиране на точка при превъртане напред или назад (Заклучване на търсенето)	Натиснете ◀◀ или ▶▶ по време на възпроизвеждане. При всяко натискане на ◀◀ или ▶▶ скоростта на възпроизвеждане се променя.
Гледане кадър по кадър (Бавно възпроизвеждане)	Натиснете , след което натиснете ◀◀ или ▶▶ . При всяко натискане на ◀◀ или ▶▶ скоростта на възпроизвеждане се променя.
Преглед на изображения в изглед с миниатюри	Натиснете DVD/TUNER MENU.

За	Направете следното
Навигиране в изглед с миниатюри	Натиснете ///.
Преглед на едно изображение	Натиснете в изгледа с миниатюри
Стартиране на слайдшоу на изображения	Натиснете . Можете да промените интервала на слайдшоуто (стр. 48) и да добавите ефекти към него (стр. 48).
Спиране на слайдшоу на изображения	Натиснете .
Преглед на предишно или следващо изображение по време на слайдшоу	Натиснете или .
Завъртане на изображение на 90 градуса	Натиснете / по време на преглед на снимка. Натиснете CLEAR, за да се върнете към оригиналния изглед.

Търсене на определена писта

с ъ

Задръжте в натиснато положение SHIFT, натиснете номерираните бутони, за да изберете желаната писта за възпроизвеждане, след което натиснете .

За да търсите с помощта на бутона SEARCH

- 1 Натиснете SEARCH, за да покажете списъка с писти.
- 2 Натиснете неколкократно /, за да изберете пистата, която искате да възпроизведете, след което натиснете .

Търсене на определен файл/ глава/ сцена/ писта/ индекс

DVD-V VIDEO CD

- 1 Натиснете неколкократно SEARCH по време на възпроизвеждането, за да изберете режим на търсене.
- 2 Задръжте в натиснато положение SHIFT, натиснете номерираните бутони, за да въведете желаното заглавие, глава, сцена, писта или индекс, след което натиснете .
Възпроизвеждането започва.

Забележки

- За VIDEO CD с PBC възпроизвеждане натиснете SEARCH, за да намерите сцената.

- За VIDEO CD без PBC възпроизвеждане натиснете SEARCH, за да намерите пистата и индекса.

За да потърсите определена точка чрез времевия код

DVD-V

1 Натиснете неколкратно SEARCH по време на възпроизвеждането, за да изберете режим на търсене на време.

2 Задръжте в натиснато положение SHIFT, след което натиснете номерираните бутоните, за да въведете времеви код, след това натиснете .

Пример: За да намерите например сцена, която е на 2 часа, 10 минути и 20 секунди след началото, задръжте в натиснато положение SHIFT, след което натиснете 2, 1, 0, 2, 0 ([2:10:20]).

Ако допуснете грешка, натиснете CLEAR, за да откажете номера.

За да търсите с помощта на меню на DVD

DVD-V

1 Натиснете DVD/TUNER MENU.

2 Натиснете /// или задръжте в натиснато положение SHIFT и натиснете номерираните бутони, за да изберете заглавие или елемент, който желаете да се възпроизведе, след което натиснете .

Промяна на ъглите на камерата

DVD-V

Натиснете неколкратно ANGLE по време на възпроизвеждане, за да изберете желанния ъгъл.

Избор на настройката за субтитри

DVD-V

Натиснете неколкратно SUBTITLE по време на възпроизвеждане, за да изберете желанния език за субтитри или за да изключите субтитрите.

Промяна на езика/звук

DVD-V

VIDEO CD

C D

DATA CD

DATA DVD

USB

Натиснете неколкратно AUDIO по време на възпроизвеждане, за да изберете аудиоформата или режима, който желаете.

DVD VIDEO

Можете да изберете аудиоформата или езика, когато източникът съдържа няколко аудиоформата или аудиосъдържание на няколко езика.

Когато се извеждат 4 цифри, те обозначават езиков код. Вижте „Списък с кодове на езици“ (стр. 94), за да проверите за кой език се отнася кодът. Когато един и същи език е показан два

или повече пъти, DVD VIDEO дискът е записан в различни аудиоформати.

VIDEO CD/AUDIO CD/DATA CD/DATA DVD (MP3 файл) или USB устройство (аудиофайл)

Можете да промените извеждането на звук.

- [STEREO]: стандартният стерео звук.
- [1:L]/[2:R]: монозвукът на левия или десния канал.

SUPER VIDEO CD

- [1:STEREO]: стереозвукът от Звукова писта 1.
- [1:1/L]/[1:2/R]: монозвукът от левия или десния канал на Звукова писта 1.
- [2:STEREO]: стереозвукът от Звукова писта 2.
- [2:1/L]/[2:2/R]: монозвукът от левия или десния канал на Звукова писта 2.

Възпроизвеждане на VIDEO CD с PBC функции

VIDEO CD

Можете да използвате менюто PBC (Playback Control), за да се насладите на интерактивните функции на VIDEO CD (VIDEO CD версия 2.0 и Super VCD).

1 Натиснете ► за възпроизвеждане на VIDEO CD с функции PBC.

На телевизионния екран се показва менюто PBC.

2 Задръжете в натиснато положение SHIFT, натиснете номерираните бутони, за да изберете желанния номер на елемент, след което натиснете .

3 Продължете възпроизвеждането според инструкциите в менюто.

Забележка

PBC възпроизвеждането се отменя, когато е активирана функцията за повтарящо възпроизвеждане.

За да отмените PBC възпроизвеждането

1 Натиснете ◀◀ или ▶▶, или задръжете в натиснато положение SHIFT и натиснете номерираните бутони, за да изберете писта, когато възпроизвеждането е спряно.

2 Натиснете ► или .

Възпроизвеждането започва от избраната писта.

За връщане към PBC възпроизвеждане

Натиснете двукратно , след това натиснете ►.

Възобновяване на възпроизвеждането на няколко диска

DVD-V VIDEO CD

Тази система може да съхрани точки за възобновяване на възпроизвеждането за до 6 диска и възобновява възпроизвеждането, когато

поставите отново същия диск. Ако съхраните точка за възобновяване на възпроизвеждането за 7-ми диск, точката за възобновяване за първия диск ще бъде изтрита. За да активирате тази функция, задайте [MULTI-DISC RESUME] in [SYSTEM SETUP] на [ON] (стр. 49).

Забележка

За да възпроизведете от началото на диска, натиснете двукратно **■**, след което натиснете **▶**.

Използване на режима на възпроизвеждане

Възпроизвеждане в последователен ред (нормално възпроизвеждане)

CD DATA CD DATA DVD USB

Когато възпроизвеждането е спряно, натиснете неколккратно **PLAY MODE**.

■ При възпроизвеждане на диск

- [DISC]: възпроизвежда всички писти/файлове последователно.
- [FOLDER]*: възпроизвежда всички съвместими файлове в указаната папка на диска.

* Не може да се избере за AUDIO CD.

■ При възпроизвеждане от USB устройство

- [ALL USB DEVICES]: възпроизвежда всички съвместими файлове последователно в двете USB устройства.
- [ONE USB DEVICE]: възпроизвежда всички съвместими файлове последователно на едно USB устройство.
- [FOLDER]: възпроизвежда всички съвместими файлове в указаната папка на на USB устройство.

Възпроизвеждане в произволен ред (разбъркано възпроизвеждане)

CD DATA CD DATA DVD USB

Когато възпроизвеждането е спряно, натиснете неколккратно **PLAY MODE**.

■ При възпроизвеждане на диск

- [DISC (SHUFFLE)]: разбърква всички аудиофайлове в диска.
 - [FOLDER (SHUFFLE)]*: разбърква всички аудиофайлове в посочената папка на диска.
- * Не може да се избере за AUDIO CD.

■ При възпроизвеждане от USB устройство

- [ALL USB DEVICES (SHUFFLE)]: разбърква всички аудиофайлове на двете USB устройства.
- [ONE USB DEVICE (SHUFFLE)]: разбърква всички аудиофайлове на едното USB устройство.

- [FOLDER (SHUFFLE)]: разбърква всички аудиофайлове в посочена папка на USB устройството.

Забележки

- Разбърканото възпроизвеждане не може да се изпълни за снимки или видеофайлове.
- Разбърканото възпроизвеждане се отменя, когато:
 - изключите системата;
 - отворите тавата на диска;
 - извършите прехвърляне от USB 1 към USB 2 (освен Прехвърляне REC1);
 - прехвърлите от диск към USB устройство (освен Прехвърляне REC1);
 - промените MEDIA MODE;
 - превключите избора на USB памет.
- Разбърканото възпроизвеждане може да бъде отменено, когато изберете папка или писта за възпроизвеждане.

Създаване на ваша собствена програма (възпроизвеждане на програма)



Можете да съставите програма от до 25 стъпки в реда, в който искате да бъдат възпроизведени.

Можете да програмирате аудиописти/аудиофайлове само на диска или USB 1.

1 Натиснете **неколкократно FUNCTION +/-**, за да изберете „DVD/CD“ или „USB 1“.

2 (само за)
Натиснете **неколкократно MEDIA MODE**, за да изберете [MUSIC].

3 Когато възпроизвеждането е спряно, натиснете **неколкократно PLAY MODE**, за да изберете [PROGRAM].

4 Натиснете **SEARCH**.

На телевизионния екран се показва списъкът с папки или списъкът с файлове.

5 (само за)
Натиснете **неколкократно +/-**, за да изберете желаната папка, след което **натиснете** .

На телевизионния екран се показва списъкът с файлове.

6 Натиснете **неколкократно +/-**, за да изберете желаната писта или файл, след което **натиснете** .

Номерът на стъпката в програмата се показва на лявата страна на избраната писта или файл.

7 За да програмирате други писти или аудиофайлове в същата папка, повторете **Стъпка 6**.

За да програмирате файлове в други папки, натиснете RETURN, за да се върнете към списъка с папки и да повторите стъпки 5 и 6.

8 Натиснете , за да стартирате **Програмно възпроизвеждане**.

На телевизионния екран се показва списъка на програмата. Когато възпроизвеждането на програмата приключи, можете да рестартирате същата програма, като натиснете .

За да изтриете програмирана стъпка

- 1 Използвайте същата процедура като в Стъпка 4 и Стъпка 5 от „Създаване на ваша собствена програма (възпроизвеждане на програма)“.
- 2 Натиснете неколkokратно \uparrow/\downarrow , за да изберете пистата или файла, който искате да изтриете, след което натиснете $\boxed{+}$.
Програмираната стъпка изчезва.

Натиснете, за да изтриете последната стъпка от списъка на програмата
Натиснете CLEAR.

За отмяна на възпроизвеждането на програмата

При спряно възпроизвеждане натиснете неколkokратно PLAY MODE, за да изберете други режими на възпроизвеждане.

За да покажете списъка на програмата

Задръжте в натиснато положение SHIFT, след това натиснете неколkokратно $\boxed{\text{DISP}}$ DISPLAY.

Забележки

- Възпроизвеждането на програма не може да се изпълни за снимки или видеофайлове.
- Възпроизвеждането на програма се отменя, когато:
 - отворите тавата на диска;
 - промените MEDIA MODE;
 - превключите избора на USB памет.

- (Само за функцията за DVD/CD)
Списъкът на програмата се изчиства, когато отворите тавата на диска.
- (Само за USB функцията) Списъкът на програмата се изчиства, когато:
 - извършите операцията за изтриване;
 - извадите USB устройството;
 - превключите избора на USB памет.
- (Само за USB функцията)
Програмното възпроизвеждане е налично само когато USB устройството е свързано към Ψ (USB) 1 порта.

Непрекъснато възпроизвеждане (повторно възпроизвеждане)

DVD-V VIDEO CD C D DATA CD DATA DVD USB

Натиснете неколkokратно REPEAT.

В зависимост от типа на диска или файла някои настройки може да не са налични.

- [OFF]: не възпроизвежда повтарящо.
- [ALL]: повтаря всички писти или файлове в избрания режим на възпроизвеждане.
- [DISC]: повтаря цялото съдържание (само за DVD VIDEO и VIDEO CD).
- [TITLE]: повтаря текущото заглавие (само за DVD VIDEO).
- [CHAPTER]: повтаря текущата глава (само за DVD VIDEO).
- [TRACK]: повтаря текущата писта.
- [FILE]: повтаря текущия видеофайл.

За да отмените повтарящото възпроизвеждане

Натиснете REPEAT неколkokратно, за да изберете [OFF].

Забележки

- „“ светва на панела на дисплея, когато повтарящото възпроизвеждане е зададено на [ALL] или [DISC].
- „“ светва на панела на дисплея, когато повтарящото възпроизвеждане е зададено на [TITLE], [CHAPTER], [TRACK] или [FILE].
- Не можете да изпълните повтарящо възпроизвеждане за VIDEO CD по време на PBC възпроизвеждане.
- В зависимост от DVD VIDEO диска може да не можете да изпълните повтарящо възпроизвеждане.
- Повтарящото възпроизвеждане се отменя, когато:
 - отворите тавата на диска;
 - изключите системата (само за DVD VIDEO и VIDEO CD);
 - промените функцията (само за DVD VIDEO и VIDEO CD);
 - извършите прехвърляне от USB 1 към USB 2 (освен Прехвърляне REC1);
 - прехвърлите от диск към USB устройство (освен Прехвърляне REC1);
 - промените MEDIA MODE;
 - превключите избора на USB памет.

Ограничаване на възпроизвеждането на диска

(Родителски контрол)

DVD-V

Можете да ограничите възпроизвеждането на DVD VIDEO дискове според предварително определеното ниво. Сцени могат да бъдат прескочени или заместени с други.

1 Когато възпроизвеждането е спряно, натиснете **SETUP**.

2 Натиснете неколкократно **↑/↓**, за да изберете [SYSTEM SETUP], след което натиснете **[+]**.

3 Натиснете неколкократно **↑/↓**, за да изберете [PARENTAL CONTROL], след което натиснете **[+]**.

4 Въведете или въведете повторно своята 4-цифрена парола чрез номерираните бутони, след това натиснете **[+]**.

5 Натиснете неколкократно **↑/↓**, за да изберете [STANDARD], след което натиснете **[+]**.

6 Натиснете неколкократно **↑/↓**, за да изберете географска зона като ниво на ограничение за възпроизвеждане, след това натиснете **[+]**.

Зоната е избрана.

Когато изберете [OTHERS→], въведете кода на зона за желаната географска зона според „Списък с кодове на регион за родителски контрол“ (стр. 95), като използвате номерираните бутони.

7 Натиснете неколкократно **↑/↓**, за да изберете [LEVEL], след което натиснете **[+]**.

8 Натиснете неколкократно **↑/↓**, за да изберете желаното ниво, след това натиснете **[+]**. Колкото по-ниска е стойността, толкова по-строго е ограничението.

За изключване на функцията за родителски контрол
Задайте [LEVEL] на [OFF] в Стъпка 8.

За възпроизвеждане на диск, за който е зададен родителски контрол

- 1 Заредете диска и натиснете ►.
На телевизионния екран се показва екранът за въвеждане на паролата ви.
- 2 Въведете 4-цифрената парола чрез номерираните бутони, след което натиснете [+].
Системата започва възпроизвеждането.

Ако сте забравили паролата си

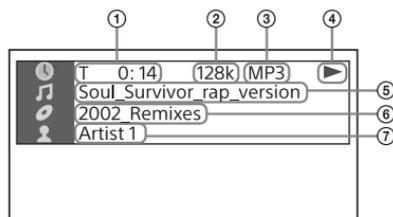
Отстранете диска и повторете стъпки 1 до 3 от „Ограничаване на възпроизвеждането на диска“ (стр. 43). Въведете парола „199703“ чрез номерираните бутони, след което натиснете [+]. Следвайте инструкциите на екрана и въведете нова 4-цифрена парола. След това заредете повторно диска и натиснете ►. Ще е нужно да въведете отново новата си парола.

Преглед на информацията на диск и USB устройство

DVD-V VIDEO CD CD DATA CD DATA DVD USB

Информация върху телевизионния екран

Задръжте в натиснато положение SHIFT, след това натиснете неколккратно DISPLAY по време на възпроизвеждане.



- 1 **Информация за възпроизвеждането**
Информация за време за възпроизвеждане, оставащо време и дата¹⁾
- 2 **Побитова скорост**
- 3 **Тип файл**
- 4 **Състояние на възпроизвеждането**
- 5 **Заглавие²⁾/писта/име на файл³⁾**
- 6 **Албум²⁾/име на папка³⁾/ глава/номер на индекс**
- 7 **Име на изпълнител²⁾³⁾**
Извежда се при възпроизвеждане на аудиофайл.

- 1) Информацията за датата се показва, когато Exif (Exchangeable Image File Format) е записан в графичния JPEG файл. Exif е формат за изображения, заснети с цифров фотоапарат, определен от Japan Electronics and Information Technology Industries Association (JEITA).
- 2) Ако даден аудиофайл има ID3 маркер, системата ще покаже име на албум/заглавие/име на изпълнителят от информацията на ID3 маркера. Системата може да поддържа ID3 версия 1.0/1.1/2.2/2.3.
- 3) Ако файлът или папката съдържа знаци, които не могат да бъдат показани, те ще се покажат като „_“.

Забележки

- В зависимост от източника на възпроизвеждане:
 - част от информацията може да не се покаже;
 - някои знаци може да не се покажат.
- В зависимост от режима на възпроизвеждане показаната информация може да се различава.

Показване на информация за аудиоформата в DVD VIDEO дискове и видеофайлове

(само за DVD VIDEO и видеофайлове)

Натиснете неколккратно AUDIO по време на възпроизвеждане.

Информация на дисплея

Натиснете неколккратно DISPLAY, когато системата е включена.

- Можете да прегледате информацията, както следва:
- време за възпроизвеждане, оставащо време на писта, заглавие, глава;
 - номер на сцена;

- име на файл, име на папка;
- заглавие, изпълнителят и информация за албума.

Забележки

- Възможно е името на диска или записа да не се изведе в зависимост от знаците.
- Времето за възпроизвеждане на аудиофайлове и видеофайлове може да не се изведе правилно.
- Изминалото време за възпроизвеждане на аудио файл, кодиран чрез VBR (променлива побитова скорост), не се показва правилно.

Използване на менюто за настройка

Можете да задавате разнообразни настройки на параметрите, например на картината и звука.

Елементите, които се показват, се различават в зависимост от държавата или региона.

Забележка

Настройките за възпроизвеждане от диска са с предимство спрямо тези от менюто за настройка. Следователно някои от настройките в менюто за настройка може да не се изпълнят.

1 Когато възпроизвеждането е спряно, натиснете **SETUP**.

Менюто с настройки се показва на телевизионния екран.

2 Натиснете неколкократно **↑/↓**, за да изберете **[LANGUAGE SETUP]**, **[VIDEO SETUP]**, **[AUDIO SETUP]** или **[SYSTEM SETUP]**, след което натиснете **[+]**.

3 Натиснете неколкократно **↑/↓**, за да изберете желания елемент, след това натиснете **[+]**.

4 Натиснете неколкократно **↑/↓**, за да изберете желаната настройка, след това натиснете **[+]**.

Настройката е избрана и извършена.

За изход от менюто

Натиснете **SETUP**.

Задаване на езика – [LANGUAGE SETUP]

[OSD]

Задава езика на екранното показване.

[MENU]

DVD-V

Избира езика за DVD менюто.

[AUDIO]

DVD-V

Превключване на езика на аудиопистата.

Когато изберете **[ORIGINAL]**, се избира приоритетният език от диска.

[SUBTITLE]

DVD-V

Превключване на езика на субтитрите, записани в DVD VIDEO диск.

Когато изберете **[AUDIO FOLLOW]**, езикът на субтитрите се променя в зависимост от езика, който сте избрали за аудиопистата.

Забележка

Ако изберете **[OTHERS→]** в **[MENU]**, **[AUDIO]** и **[SUBTITLE]**, въведете код за език от „Списък с кодове на езици“ (стр. 94) чрез номерираните бутони.



Настройване на телевизионния екран – [VIDEO SETUP]

[TV TYPE]

DVD-V

[16:9]: Изберете тази опция, когато свързвате широкоекранен телевизор или телевизор с функция за широкоекранен режим.



[4:3 LETTER BOX]: Изберете тази опция, когато свързвате с телевизор с екран 4:3, който няма функция за широкоекранен режим. Тази настройка показва широкоекранна картина с черни ленти отгоре и отдолу.



[4:3 PAN SCAN]: Изберете тази опция, когато свързвате с телевизор с екран 4:3, който няма функция за широкоекранен режим. Тази настройка показва картината с пълна височина върху целия екран, отрязана от страни.



[COLOR SYSTEM(VIDEO CD)]

(С изключение на моделите за Латинска Америка, Европа и Русия)

VIDEO CD

Задава цветовата система (PAL или NTSC), когато възпроизвеждате VIDEO CD.

[AUTO]: Извежда видеосигнала според цветовата система на диска. Изберете това, ако телевизорът ви използва система DUAL.

[PAL]: Променя видеосигнала от NTSC диск и го извежда в система PAL.

[NTSC]: Променя видеосигнала от PAL диск и го извежда в система NTSC.

За подробности вижте „Промяна на цветовата система“ (стр. 31).

[BLACK LEVEL]

(Само за модели за Латинска Америка)

Избира нивото на черното (ниво на настройка) за видео сигналите, които се извеждат от жака VIDEO OUT.

[ON]: Задава нивото на черното на изходящия сигнал на стандартно ниво.

[OFF]: Намалява стандартното ниво на черното. Използвайте, когато картината стане твърде бяла.

[PAUSE MODE]

DVD-V

[AUTO]: Картината, включително обекти, които се движат динамично, се извежда без трептене. Обикновено избирайте тази позиция.

[FRAME]: Картината, включително обекти, които не се движат динамично, се извежда с висока разделителна способност.

[PHOTO EFFECT]

DATA CD DATA DVD USB

(Само графични JPEG файлове)
Изберете ефект за слайдшоу.

[MODE 1]: Изображението се плъзва отгоре надолу.

[MODE 2]: Изображението се плъзва от ляво надясно.

[MODE 3]: Изображението се разпъва от центъра навън.

[MODE 4]: Изображението преминава произволно през ефектите.

[MODE 5]: Следващото изображение се плъзва върху текущото.

[OFF]: Изключва ефектите.

[PHOTO INTERVAL]

DATA CD DATA DVD USB

(Само графични JPEG файлове)
Изберете продължителността на слайдшоуто.

[NORMAL]: Задава продължителността на стандартна.

[FAST]: Задава продължителност, по-малка от [NORMAL].

[SLOW 1]: Задава продължителност, по-голяма от [NORMAL].

[SLOW 2]: Задава продължителност, по-голяма от [SLOW 1].



Настройване на опциите за аудио – [AUDIO SETUP]

[AUDIO DRC]

(Компресия на динамичния диапазон)

DVD-V

Полезно за гледане на филми с тих звук късно през нощта.

[OFF]: Без компресия на динамичния диапазон.

[STANDARD]: Динамичният диапазон се компресира така, както го е проектирал тонрежисьорът.

[TRACK SELECTION]

DVD-V

Дава се приоритет на аудиозаписа, съдържащ най-голям брой канали, когато възпроизвеждате DVD VIDEO, на който са записани няколко аудиоформата (PCM, MPEG аудио, DTS или Dolby Digital).

[OFF]: Не се дава приоритет.

[AUTO]: Дава се приоритет.

[SCORE MODE]

Избира режима на оценка, за да оцените пеенето си, когато сте в режим на караоке.

[BEGINNER 1]: Ниво на начинаещ. Оценката се показва по време на пеенето.

[BEGINNER 2]: Ниво на начинаещ.

[EXPERT 1]: Ниво на напреднал. Оценката се показва по време на пеенето.

[EXPERT 2]: Ниво на напреднал.

[DEMO]: Режим на демонстрация. Оценката се показва независимо от пеенето.

[A/V SYNC]**DVD-V** **VIDEO CD** **DATA CD** **DATA DVD**

(само за видеофайлове)
Когато звукът и картината на телевизионния екран се разминават, регулира забавянето между тях.

[OFF]: Не регулира.**[ON]:** Регулира забавянето между картината и звука.**[DOWNMIX]****DVD-V**

Избира изходния аудиосигнал за възпроизвеждане на многоканално аудио.

[NORMAL]: Извежда многоканално аудио в 2-канален стереосигнал.**[DOLBY SURROUND]:** Извежда многоканално аудио в 2-канален съраунд сигнал.**Настройване на системата –
[SYSTEM SETUP]****[SCREEN SAVER]**

Скринсейвърът ще помогне за предотвратяване на повреждане на дисплея ви (сенки). Натиснете който е да е бутон, за да излезете от скрийнсейвъра.

[ON]: Изображението на скрийнсейвъра се показва, ако не работите със системата в продължение на около 15 минути.**[OFF]:** Изключва функцията. Изображението на скрийнсейвъра не се показва.**[BACKGROUND]**

Избира цвят на фона или картина за показване на телевизионния екран.

[JACKET PICTURE]: Обложката (снимка), записана на диска, се показва като фон.**[GRAPHICS]:** Като фон се извежда предварително зададено изображение, запаметено в системата.**[BLUE]:** Цветът на фона е син.**[BLACK]:** Цветът на фона е черен.**[PARENTAL CONTROL]**

Задава ограничения за възпроизвеждане.

За подробности вижте „Ограничаване на възпроизвеждането на диска“ (стр. 43).

[MULTI-DISC RESUME]**DVD-V** **VIDEO CD****[ON]:** Съхранява точките за възобновяване на възпроизвеждането в паметта за до 6 диска.**[OFF]:** Не съхранява точките за възобновяване на възпроизвеждането в паметта. Възпроизвеждането започва в точката за възобновяване само за текущия диск.**[RESET]**

Връщане на настройките в менюто за настройка до настройки по подразбиране. За подробности вижте „Връщане на настройките в менюто за настройка до настройки по подразбиране“ (стр. 85).

Прехвърляне на USB

Преди използване на USB устройството

Относно съвместими USB устройства вижте „Уебсайтове за съвместими устройства“ (стр. 11).
(Можете да използвате своите устройства на Apple с тази система само чрез BLUETOOTH връзка.)

Прехвърляне на музика

Можете да прехвърляте музика от звуков източник към USB устройство, свързано към ψ (USB) 2 порта.

Аудиоформати, създадени при прехвърлянето

■ **Звукоизточник: Дискове, радио или допълнително оборудване, свързано към жаковете AUDIO IN L/R**

Прехвърлените файлове се създават във формат MP3.

■ **Звукоизточник: USB устройство, свързано към ψ (USB) 1 порта**

Прехвърлените файлове се създават в същия формат (MP3, WMA или AAC) като на първоначалните аудиофайлове.

Забележки

- Не изваждайте USB устройството по време на прехвърляне или изтриване. Това може да повреди данните в USB устройството или самото устройство.
- MP3/WMA/AAC файловете се прехвърлят със същата побитова скорост като на оригиналните файлове.
- Прехвърлянето на USB и изтриването са дезактивирани, докато тавата на диска е отворена.

Забележка за съдържанието, защитено с авторски права

Прехвърлената музика се ограничава само до лична употреба. Използването на музиката за други цели изисква разрешение от притежателите на авторските права.

За да изберете USB памет

Вижте стр. 35.

За да изберете побитова скорост

Можете да изберете по-висока побитова скорост, за да прехвърляте музика с по-добро качество.

1 Натиснете OPTIONS.

2 Натиснете неколkokратно \uparrow/\downarrow , за да изберете „BIT RATE“, след което натиснете $\boxed{+}$.

3 Натиснете неколkokратно \uparrow/\downarrow , за да изберете желаната побитова скорост, след което натиснете $\boxed{+}$.

- 128 KBPS: Кодираните MP3 файлове имат по-малък файлов размер и по-ниско аудиокачество.

- 256 KBPS: Кодираните MP3 файлове имат по-голям файлов размер, но по-високо аудиокачество.

За да излезете от менюто с опции, натиснете OPTIONS.

Забележка

Побитовата скорост може да бъде променена само когато звукоизточникът е CD-DA писти на AUDIO CD дискове, звук от радио или допълнително оборудване, свързано към жаквете AUDIO IN L/R.

Прехвърляне на музика от диск, USB устройство или аналогов аудиоизточник

Можете да прехвърляте музика към USB устройство, свързано към Ψ (USB) 2 порта, както следва:

- **Синхронизирано прехвърляне:** Прехвърля цялата музика от диска или USB 1 към USB 2.
- **Прехвърляне REC1:** Прехвърля единична писта или аудиофайл по време на възпроизвеждане.
- **Аналогово прехвърляне:** Прехвърля аудио от радио или допълнително оборудване, свързано към жаквете AUDIO IN L/R.

- 1** Свържете USB устройството, на което ще прехвърляте, към Ψ (USB) 2 порта.



Забележка

Можете да използвате USB адаптер (не е включен в комплекта), за да свържете USB устройството към събуфера, ако то не може да се включи в Ψ (USB) порта.

- 2** Изберете функцията.

Дискове:

Натиснете неколкократно FUNCTION +/-, за да изберете „DVD/CD“. След като изберете функцията, заредете диска.

Ако системата започне да възпроизвежда автоматично, натиснете двукратно \blacksquare , за да я прекъснете.

USB:

Натиснете неколкократно FUNCTION +/-, за да изберете „USB 1“. След като изберете функцията, свържете USB устройството, което съдържа аудиофайловете, които искате да прехвърлите към Ψ (USB) 1 порта.

Аналогов аудиоизточник:

Натиснете неколкократно FUNCTION +/-, за да изберете източника („TUNER FM“/ „TUNER AM“/ „AUDIO IN“), който искате да прехвърлите.

- 3** Подгответе звуковия източник.

Синхронизирано прехвърляне:

При спряно възпроизвеждане натиснете неколкократно PLAY MODE, за да изберете желанния режим на възпроизвеждане.

Забележка

Ако започнете да прехвърляте в разбъркано възпроизвеждане, повторно възпроизвеждане или възпроизвеждане на програма без стъпки, избраният режим на възпроизвеждане автоматично се променя на такъв на нормално възпроизвеждане.

Прехвърляне REC1:

Изберете записа или аудио файла, който искате да прехвърлите, след което стартирайте възпроизвеждането.

Аналогово прехвърляне:

За да прехвърлите радиопрограма, вижте „Слушане на радиото“ (стр. 55), за да настроите желаната станция.

За да прехвърлите звук от допълнително оборудване, свързано към жаковете AUDIO IN L/R, вижте „Използване на допълнително оборудване“ (стр. 73), за да стартирате възпроизвеждането на свързаното оборудване.

4 Натиснете REC TO USB на събуфера.

На дисплея се показва „PUSH ENTER“.

5 Натиснете .

Прехвърлянето започва, когато на дисплея се покаже „DO NOT REMOVE“. Не изваждайте USB устройството преди прехвърлянето да приключи.

Когато прехвърлянето приключи, системата извършва следните действия:

Синхронизирано прехвърляне:

След приключване на прехвърлянето дискът или USB устройството спира автоматично.

Прехвърляне REC1:

Прехвърлянето приключва автоматично, но дискът или USB устройството продължава да възпроизвежда следващата писта или файл.

Аналогово прехвърляне:

Прехвърлянето продължава, докато натиснете .

За спиране на прехвърлянето Натиснете .

За прехвърляне на звук като нов MP3 файл по време на аналогово прехвърляне

Натиснете REC TO USB на събуфера по време на аналогово прехвърляне.

На дисплея се показва „NEW TRACK“.

Забележки относно аналоговото прехвърляне

- Докато се създава нов MP3 файл, прехвърлянето се деактивира.
- Ако натиснете отново REC TO USB на събуфера след няколко секунди, ще се създаде нов MP3 файл.
- Нов MP3 файл се създава автоматично приблизително 1 час след началото на аналоговото прехвърляне.

Забележки относно прехвърлянето

- Не можете да прехвърляте аудиофайлове от диск с формат UDF (Universal Disk Format) към USB устройство.

- По време на прехвърляне (с изключение на аналоговото прехвърляне) не се извежда звук.
- Текстовата информация от компактдиска не се прехвърля на създадените MP3 файлове.
- Прехвърлянето спира автоматично, ако:
 - свободното пространство на USB устройството свърши по време на прехвърлянето;
 - броят на аудио файловете или папките в USB устройството достигне ограничението за брой, който системата може да разпознае.
- Ако папката или файла, които се опитвате да прехвърлите, вече съществуват в USB устройството със същото име, се добавя последователен номер след името, без да се изтрива оригиналната папка или файл.
- Не можете да извършвате следните действия по време на прехвърляне:
 - изваждане на диск;
 - избор на друг запис или файл;
 - поставяне на възпроизвеждането на пауза или намиране на точка в записа или файла;
 - промяна на функцията или честотната лента на тунера.
- Когато прехвърляте музика на Walkman® чрез „Media Manager for WALKMAN“, се уверете, че прехвърляте в MP3 формат.
- При свързване на Walkman® към системата свързвайте, след като показването „Creating Library“ или „Creating Database“ на Walkman® изчезне.

Правила за генериране на папки и файлове

Максимален брой аудиофайлове, които могат да бъдат генерирани

- 298 папки
- 650 файла в папка
- 650 файла в папката REC1-CD или REC1-MP3.

Тези стойности може да се различават в зависимост от файла и конфигурацията на папката.

При прехвърляне към USB устройство се създава папка „MUSIC“ директно под „ROOT“. Папките и файловете се генерират в тази папка „MUSIC“ според метода на прехвърляне и източника, както е посочено по-долу.

Синхронизирано прехвърляне

■ При прехвърляне на CD-DA писти от AUDIO CD

Име на папката: „CDDA0001“*
Име на файла: „TRACK001“*

■ При прехвърляне на MP3 файлове от диск или MP3/WMA/AAC файлове от USB устройство

Име на папката: същото като на източника
Име на файла: същото като на източника

Прехвърляне на REC1

■ При прехвърляне на CD-DA писта от AUDIO CD

Име на папката: „REC1-CD“
Име на файла: „TRACK001“*

■ При прехвърляне на MP3 файл от диск или MP3/WMA/AAC файл от USB устройство

Име на папката: „REC1-MP3“

Име на файла: същото като на източника

Аналогово прехвърляне

■ При прехвърляне на FM радиопрограма

Име на папката: „TUFM0001“*

Име на файла: „TRACK001“*

■ При прехвърляне на AM радиопрограма

Име на папката: „TUAM0001“*

Име на файла: „TRACK001“*

■ При прехвърляне на звук от допълнително оборудване, свързано към жаквете AUDIO IN L/R

Име на папката: „EXAU0001“*

Име на файла: „TRACK001“*

* Номерата на папките и файловете се задават подред от този момент нататък.

Съвет

В режим на възпроизвеждане на програма името на папката е „PGM_xxxx“, а името на файла зависи от музикалния източник (CD-DA или MP3 диск).

Изтриване на аудиофайлове или папки на USB устройство

1 Натиснете неколkokратно **FUNCTION +/-**, за да изберете „USB 1“ или „USB 2“.

2 Натиснете **MEDIA MODE** неколkokратно, за да изберете **[MUSIC]**.

3 Когато възпроизвеждането е спряно, натиснете **OPTIONS**.

4 Натиснете неколkokратно **↑/↓**, за да изберете „ERASE“, след което натиснете **[+]**.
На телевизионния екран се показва списъкът с папки.

5 Натиснете неколkokратно **↑/↓**, за да изберете папка, след което натиснете **[+]**.

6 Натиснете неколkokратно **↑/↓**, за да изберете аудиофайл, който искате да изтриете, след което натиснете **[+]**.

Ако искате да изтриете всички аудиофайлове в папката, изберете **[ALL TRACKS]** в списъка.

На дисплея се показва „FLDR ERASE“ или „TRK ERASE“ и „PUSH ENTER“.

За да откажете операцията за изтриване, натиснете **■**.

7 Натиснете **[+]**.

На дисплея се показва „COMPLETE“.

За да излезете от менюто с опции, натиснете **OPTIONS**.

Забележки

- Не можете да изтриете аудиофайлове или папки, ако е избран режим на разбъркано възпроизвеждане или възпроизвеждане на програма. Настройте режима на възпроизвеждане на нормален преди изтриването.
- Папка, която съдържа аудиофайлове с различен от MP3/WMA/AAC формат или подпапки, не може да бъде изтрита.
- Операцията за изтриване е забранена, когато тавата на диска е отворена.

Слушане на радиото

1 Натиснете неколкократно FUNCTION +/-, за да изберете функцията за тунер. („TUNER FM“ или „TUNER AM“).
Можете да използвате и бутоните на събуфера. Натиснете FUNCTION, завъртете копчето MULTI CONTROL, за да изберете „TUNER FM“ или „TUNER AM“, след което натиснете ENTER.

2 Настройте станция.

За автоматично сканиране:

Задръжте в натиснато положение TUNING+/-, докато цифрите за честотите започнат да се променят на екрана.

Когато бъде намерена станция, сканирането спира автоматично и на дисплея светва „TUNED“.

Ако „TUNED“ не светне и сканирането не спира, натиснете ■, за да го спрете. След това извършете ръчна настройка (по-долу).

За ръчна настройка:

Натиснете неколкократно TUNING+/-, за да настроите желаната станция.

Забележка

Когато настроите FM станция, предоставяща услуги RDS, се извежда информация от предаванията, като името на услугата или на станцията. Можете да проверите RDS информацията, като натиснете DISPLAY неколкократно.

Съвет

За да намалите статичния шум на FM станция със слаб стерео сигнал, натиснете неколкократно FM MODE, докато на дисплея светне „MONO“. Ще загубите стерео ефекта, но приемането на сигнала ще се подобри.

За промяна на интервала за AM настройка

(С изключение на моделите за Европа и Русия)

Настройката по подразбиране на интервала за AM настройка е 9 kHz (или 10 kHz за някои области).

Обърнете внимание, че не можете да промените интервала на настройка на AM в режима на пестене на енергия.

Използвайте бутоните на събуфера, за да извършите тази операция.

1 Натиснете FUNCTION, завъртете копчето MULTI CONTROL, за да изберете „TUNER AM“ и след това натиснете ENTER.

2 Натиснете I/⏻, за да изключите системата.

3 Докато държите в натиснато положение ENTER, натиснете FOOTBALL.

На дисплея се показва „9K STEP“ или „10K STEP“.

Когато промените интервала, всички предварително зададени AM станции ще бъдат изтрити.

Предварително задаване на радиостанции

Можете да съхраните до 20 FM и 10 AM станции като предпочитани.

- 1** **Настройте до желаната станция.**
- 2** **Натиснете DVD/TUNER MENU.**
- 3** **Натиснете неколкократно \uparrow/\downarrow , за да изберете желания номер за предварително задаване, след което натиснете $\boxed{+}$.**

На дисплея се показва „COMPLETE“ и станцията се запаметява.

Ако на избрания номер вече е зададена друга станция, тя ще бъде заменена от новата.

За слушане на предварително зададена станция

Натиснете неколкократно PRESET+/-, за да изберете желания номер за предварително задаване.

Можете също така да задържите натиснат бутона SHIFT, да натиснете бутоните с числа и след това да натиснете $\boxed{+}$, за да изберете предварително зададена станция.

BLUETOOTH

Относно безжичната технология BLUETOOTH

BLUETOOTH е безжична технология с малък обхват, която позволява безжичен обмен на данни между цифрови устройства. Безжичната технология BLUETOOTH работи в обхват от около 10 метра.

Поддържани версия, профили и кодеци на BLUETOOTH

За подробности вижте „Секция BLUETOOTH“ (стр. 92).

Съвместими BLUETOOTH устройства

За подробности вижте „Уебсайтове за съвместими устройства“ (стр. 11).

Относно индикатора BLUETOOTH

Индикаторът BLUETOOTH на събуфера светва или мига в син цвят, за да покаже състоянието на BLUETOOTH.

Състояние на системата	Състояние на индикатора
BLUETOOTH готовност	Мига бавно
BLUETOOTH вдвояване	Мига бързо
BLUETOOTH връзката е установена	Светва

Сдвояване на тази система с BLUETOOTH устройство

Сдвояването е операция, при която BLUETOOTH устройствата се регистрират предварително едно към друго. След извършване на операция по сдвояване не е необходимо тя да се изпълнява повторно.

Ако устройството ви е съвместим с NFC смартфон, не е необходима процедура по ръчно сдвояване. (Вижте „BLUETOOTH свързване с едно докосване чрез NFC“ (стр. 59).)

1 Поставете BLUETOOTH устройството на разстояние до 1 метър от системата.

2 Натиснете BLUETOOTH на събуфера, за да изберете BLUETOOTH функцията.

На дисплея се показва „BLUETOOTH“.

Съвети

- Когато няма информация за сдвояванията в системата (например когато използвате BLUETOOTH функцията за пръв път след покупката), „PAIRING“ мига на дисплея и системата влиза в режим на сдвояване. Преминете към стъпка 4.
- Ако системата е свързана с BLUETOOTH устройство, натиснете BLUETOOTH на събуфера, за да прекъснете връзката с BLUETOOTH устройството.

3 Задръжте в натиснато състояние PAIRING на събуфера за 2 секунди или повече.

„PAIRING“ мига на дисплея.

4 Извършете процедурата по сдвояване на BLUETOOTH устройството.

За подробности вижте инструкциите за експлоатация на вашето BLUETOOTH устройство.

5 Изберете името на системата (например „MHC-GT5D“) на дисплея на BLUETOOTH устройството.

Изпълнете тази стъпка в рамките на 5 минути, в противен случай сдвояването ще бъде отменено. В такъв случай повторете от Стъпка 3.

Забележка

Ако се изисква ключ за достъп на BLUETOOTH устройството, въведете „0000“. „Passkey“ (Ключът за достъп) може да е наречен „Passcode“ (код за достъп), „PIN code“ (ПИН код), „PIN number“ (ПИН номер) или „Password“ (парола).

6 Установете BLUETOOTH връзката на BLUETOOTH устройството.

След завършване на сдвояването и установяване на BLUETOOTH връзката името на BLUETOOTH устройството се показва на дисплея.

В зависимост от BLUETOOTH устройството свързването може да започне автоматично след приключване на сдвояването. Можете да проверите адреса на BLUETOOTH устройството, като натиснете неколкратно DISPLAY.

Забележки

- Можете да сдвоите до 9 BLUETOOTH устройства. Ако сдвоите 10-о BLUETOOTH устройство, устройството, което е сдвоено най-отдавна, ще бъде изтрито.
- Ако искате да извършите сдвояване с друго BLUETOOTH устройство, повторете стъпки от 1 до 6.

За отмяна на операция за сдвояване

Задържете натиснат бутона PAIRING на събуфера за 2 или повече секунди, докато „BLUETOOTH“ се покаже на дисплея.

За да изтриете информацията за сдвояването

Използвайте бутоните на събуфера, за да извършите тази операция.

1 Натиснете BLUETOOTH, за да изберете BLUETOOTH функцията.

„BLUETOOTH“ се показва на дисплея.

Ако системата е свързана с BLUETOOTH устройство, името му се показва на дисплея.

Натиснете BLUETOOTH, за да приключите BLUETOOTH връзката.

2 Задържете натиснати бутоните ENTER и – за около 3 секунди.

На дисплея се показва „BT HISTORY CLEAR“ и цялата информация за сдвояването се изтрива.

Слушане на музика от BLUETOOTH устройство

Можете да управлявате BLUETOOTH устройството, като свържете системата и BLUETOOTH устройството чрез AVRCP.

Преди да възпроизведате музика, проверете дали

- BLUETOOTH функцията на BLUETOOTH устройството е включена;
- сдвояването е завършено (стр. 57).

Веднъж след като системата и BLUETOOTH устройството бъдат свързани, можете да управлявате възпроизвеждането, като натиснете , , ,  и .

1 Натиснете BLUETOOTH на събуфера, за да изберете BLUETOOTH функцията.

На дисплея се показва „BLUETOOTH“.

2 Установете BLUETOOTH връзка с BLUETOOTH устройството.

Натиснете BLUETOOTH на събуфера, за да свържете към последно свързаното BLUETOOTH устройство.

Установете BLUETOOTH връзка от BLUETOOTH устройството, ако не е свързано.

След като връзката бъде установена, на дисплея се показва името на BLUETOOTH устройството.

3 Натиснете ►, за да стартирате възпроизвеждането.

В зависимост от BLUETOOTH устройството:

- може да се наложи да натиснете ► двукратно;
- може да се наложи да стартирате възпроизвеждане на аудиоизточник на BLUETOOTH устройството.

4 Регулирайте силата на звука.

Настройте първо силата на звука на BLUETOOTH устройството. Ако нивото на силата на звука е все още твърде ниско, регулирайте го на системата.

Забележки

- Когато системата не е свързана към BLUETOOTH устройство, тя автоматично ще се свърже към последно свързаното BLUETOOTH устройство, когато натиснете BLUETOOTH на събуфера или ►.
- Ако се опитате да свържете друго BLUETOOTH устройство със системата, връзката с текущо свързаното BLUETOOTH устройство ще се прекъсне.

За да прекъснете BLUETOOTH връзката

Натиснете BLUETOOTH на събуфера. На дисплея се показва „BLUETOOTH“.

В зависимост от BLUETOOTH устройството, BLUETOOTH връзката може да бъде прекратена автоматично, след като спрете възпроизвеждането.

BLUETOOTH свързване с едно докосване чрез NFC

NFC (Near Field Communication) (Комуникация в близко поле) е технология, която позволява безжична комуникация в малък обхват между различни устройства, като смартфони и IC маркери.

Когато докоснете системата със съвместим с NFC смартфон, тя автоматично:

- се включва с BLUETOOTH функцията;
- завършва сдвояването и BLUETOOTH връзката.

Съвместими смартфони

Смартфони с вградена функция NFC (операционна система: Android™ 2.3.3 или по-нов, без Android 3.x)

Забележки

- Системата може да разпознава и да се свързва наведнъж само с един съвместим с NFC смартфон. Ако се опитате да свържете друг смартфон, съвместим с NFC, със системата, връзката с текущо свързания съвместим с NFC смартфон ще прекъсне.
- В зависимост от съвместимия с NFC смартфон може да се наложи предварително да изпълните на него една от посочените по-долу стъпки.
 - Включете функцията NFC. За подробности прегледайте инструкциите за експлоатация на съвместимия с NFC смартфон.

- Ако съвместимия ви с NFC смартфон има операционна система с версия, по-стара от Android 4.1.x, изтеглетте и стартирайте приложението „NFC Easy Connect“.
- „NFC Easy Connect“ е безплатно приложение за смартфони с Android, което може да бъде изтеглено Google Play™. (Приложението може да не се предлага в някои държави/региони.)

1 Докоснете смартфона до маркировката N на събуфера, докато смартфонът завибрира.



Завършете свързването, като следвате инструкциите, показвани на смартфона.

След като BLUETOOTH връзката бъде установена, на дисплея се показва името на BLUETOOTH устройството.

2 Стартирайте на смартфона възпроизвеждане на аудио източник.

За подробности вижте инструкциите за експлоатация на BLUETOOTH устройството.

Съвет

Ако вдвояването и BLUETOOTH свързването са неуспешни, направете посоченото по-долу.

- Ако използвате за смартфона калъф, предлаган в търговската мрежа, свалете го.

- Отново докоснете смартфона до маркировката N на събуфера.
- Стартирайте отново приложението „NFC Easy Connect“.

За да прекъснете BLUETOOTH връзката

Отново докоснете смартфона до маркировката N на събуфера.

Настройване на BLUETOOTH аудиокодеците

Можете да изберете BLUETOOTH аудиокодек от AAC или SBC. AAC може да се избере само когато BLUETOOTH устройството поддържа AAC.

1 Натиснете OPTIONS.

2 Натиснете неколkokратно \uparrow/\downarrow , за да изберете „BT AAC“, след което натиснете $\boxed{+}$.

3 Натиснете неколkokратно \uparrow/\downarrow , за да изберете тази настройка, след което натиснете $\boxed{+}$.

- BT AAC ON: Кодекът AAC е наличен.
- BT AAC OFF: Кодекът AAC не е наличен, вместо него се активира кодекът SBC.

За да излезете от менюто с опции, натиснете OPTIONS.

Забележки

- Ако е избран кодекът AAC, можете да се наслаждавате на висококачествен звук. Ако не можете да слушате звук чрез AAC от устройството си или звукът прескача, изберете „BT AAC OFF“.

- Ако промените тази настройка, докато системата е свързана към BLUETOOTH устройство, BLUETOOTH устройството ще бъде разкачено. За свързване към BLUETOOTH устройство, установете BLUETOOTH връзката отново.

Настройване на режим на готовност от BLUETOOTH

Режимът на готовност на BLUETOOTH позволява на системата да се изключи автоматично, когато установите BLUETOOTH връзка с BLUETOOTH устройство.

1 Натиснете **OPTIONS**.

2 Натиснете неколкократно **↕/↕**, за да изберете „**BT STBY**“, след което натиснете **[+]**.

3 Натиснете неколкократно **↕/↕**, за да изберете тази настройка, след което натиснете **[+]**.

- **ON**: Системата се изключва автоматично дори когато е в режим на готовност.
- **OFF**: Изключва тази функция.

За да излезете от менюто с опции, натиснете **OPTIONS**.

Включване или изключване на BLUETOOTH сигнала

Може да се свържете към системата от сдвоено BLUETOOTH устройство с всички функции, когато BLUETOOTH сигналът на системата е включен. BLUETOOTH сигналът е включен по подразбиране.

Използвайте бутоните на събуфера, за да извършите тази операция.

Задръжте натиснати бутоните ENTER и [] + за около 3 секунди.

На дисплея се показва „**BT ON**“ или „**BT OFF**“.

Забележки

- Не може да извършите следните операции, когато BLUETOOTH сигналът е изключен:
 - сдвояване и/или свързване с BLUETOOTH устройство;
 - изтриване на информацията за сдвояването;
 - използване на „SongPal“ по BLUETOOTH;
 - промяна на BLUETOOTH аудиокодеците.
- Ако докоснете събуфера със съвместим с NFC смартфон или включите режима на готовност на BLUETOOTH, BLUETOOTH сигналът ще се включи автоматично.

Използване на „SongPal“ по BLUETOOTH

Относно приложението

Можете да управлявате системата чрез безплатното приложение „SongPal“, което е налично и в Google Play, и в App Store. Потърсете „SongPal“ или сканирайте двуизмерния код по-долу, след това изтеглете приложението, за да научите повече за удобните функции.



Забележка

Ако приложението „SongPal“ не работи добре, натиснете BLUETOOTH на събуфера, за да прекъснете BLUETOOTH връзката, след което установете отново BLUETOOTH връзката, така че BLUETOOTH връзката да функционира нормално.

Регулиране на звука

Регулиране на звука

За	Направете следното
Подсилване на басите и създаване на по-мощен звук	Натиснете неколкократно MEGA BASS, за да изберете „BASS ON“. Индикаторът MEGA BASS на събуфера светва.
Избор на предварително зададен звуков ефект	Натиснете MUSIC или VIDEO. Можете да използвате и бутоните на събуфера. Натиснете SOUND FIELD, завъртете копчето MULTI CONTROL, за да изберете желания звуков ефект, след това натиснете ENTER. За да отмените предварително зададен звуков ефект, натиснете неколкократно MUSIC, за да изберете „FLAT“. Можете да използвате и бутоните на събуфера, за да изберете „FLAT“.

Регулиране на нивото на събуфера

- 1 Натиснете **OPTIONS**.
- 2 Натиснете неколkokратно **↑/↓**, за да изберете **„SUBWOOFER“**, след което натиснете **[+]**.
- 3 Натиснете неколkokратно **↑/↓**, за да изберете желаното ниво, след това натиснете **[+]**.
За да излезете от менюто с опции, натиснете **OPTIONS**.

За избиране на режима „Virtual Football“

Когато гледате програма с футболни мачове, можете да изпитате чувството, че присъствате на стадиона. Обърнете внимание, че може да изберете режима „Virtual Football“ само по време на действие на функцията „AUDIO IN 1“ и оптичните функции.

Натиснете неколkokратно **FOOTBALL**, докато гледате футболен мач.

- **ON NARRATION**: Можете да се наслаждавате на чувството за присъствие на футболния стадион чрез усилване на възгласите, идващи от него.
- **OFF NARRATION**: Можете да се наслаждавате още по-силно на чувството за присъствие на футболния стадион чрез намаляване на силата на звука на текста зад кадър в допълнение към усилването на възгласите.

За да отмените режима „Virtual Football“

Натиснете неколkokратно **MUSIC**, за да изберете **„FLAT“**.

Забележки

- Препоръчваме ви да изберете режима за виртуален футбол, когато гледате програма с футболни мачове.
- Ако чуete неестествен звук в съдържанието, когато е избрано **„OFF NARRATION“**, се препоръчва **„ON NARRATION“**.
- Тази функция не поддържа монозвук.

Създаване на ваш собствен звуков ефект

Можете да увеличите или намалите нивата на конкретни честотни ленти и след това да съхраните настройката в паметта като „CUSTOM EQ“.

- 1 Натиснете **OPTIONS**.
- 2 Натиснете неколkokратно **↕/↕**, за да изберете „EQ EDIT“, след което натиснете **[+]**.
- 3 Натиснете неколkokратно **↕/↕**, за да регулирате нивото на еквалайзера, след което натиснете **[+]**.
- 4 Повторете стъпка 3, за да регулирате нивото на другите честотни ленти и съраунд ефекта.

За да излезете от менюто с опции, натиснете **OPTIONS**.

За избиране на персонализираната настройка на еквалайзера

Натиснете неколkokратно **MUSIC**, за да изберете „CUSTOM EQ“.

Създаване на атмосфера за купон (DJ EFFECT)

Използвайте бутоните на събуфера, за да извършите тази операция.

- 1 Натиснете следния бутон, за да изберете типа ефект.
 - **FLANGER**: Създава дълбок фланжиращ ефект, който наподобява бученето на реактивен самолет.
 - **ISOLATOR**: Изолира конкретна честотна лента, като регулира останалите такива. Това е полезно, когато искате да фокусирате върху гласове.
 - **SAMPLER**: Предоставя серия от специални звукови ефекти.
- 2 Променете звуковия ефект.

За **FLANGER** и **ISOLATOR**:

Завъртете копчето **VOLUME/DJ CONTROL**, за да регулирате нивото на ефекта.

За **SAMPLER**:

Натиснете неколkokратно **SAMPLER**, за да изберете „SAMPLER1“ или „SAMPLER2“. след което натиснете **S1/S2/S3/S4**, за да изведете семплиращия звуков ефект.

За да изведете друг семплиращ звуков ефект без прекъсване, завъртете копчето **VOLUME/DJ CONTROL**.

За изключване на ефекта

Натиснете отново **DJ OFF** или бутона на избрания ефект (само за **FLANGER** и **ISOLATOR**).

Забележки

- DJ EFFECT се изключва автоматично, когато:
 - изключите системата;
 - промените функция;
 - промените лентата на тунера;
 - активирате или деактивирате функцията Парти верига;
 - активирате режим за виртуален футбол.
- DJ EFFECT не влияе на прехвърлените аудиофайлове. Прехвърлените аудиофайлове ще бъдат генерирани без DJ EFFECT дори ако сте го активирали.
- Не можете да използвате VOLUME/DJ CONTROL на устройството, за да настроите силата на звука, когато е активиран ефектът DJ EFFECT. Натиснете  +/- на дистанционното управление, за да регулирате силата на звука.

Използване на функцията Парти верига

Можете да свържете множество аудио системи във верига, за да създадете по-интересна парти обстановка и да създадете по-мощно извезждане.

Активирана система от веригата ще бъде Парти домакин и ще споделя музиката. Останалите системи ще станат Парти гост и ще възпроизвеждат същата музика като тази, която е Парти домакин.

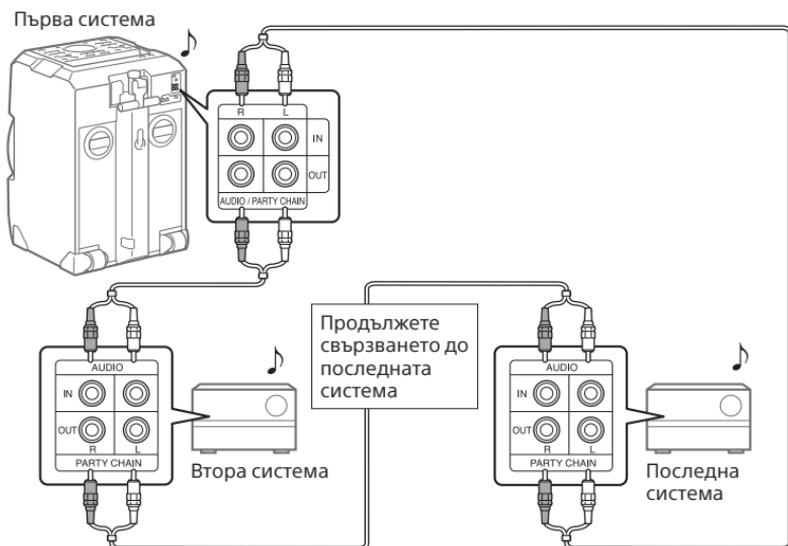
Настройване на функцията Парти верига

Настройте функцията Парти верига, като свържете всички системи чрез аудиокабели (не са включени в комплекта).

Преди да свържете кабелите, задължително изключете кабела за електрозахранване.

A Ако всички системи са оборудвани с функцията Парти верига

Пример: Когато свързвате, като използвате тази система като първа система



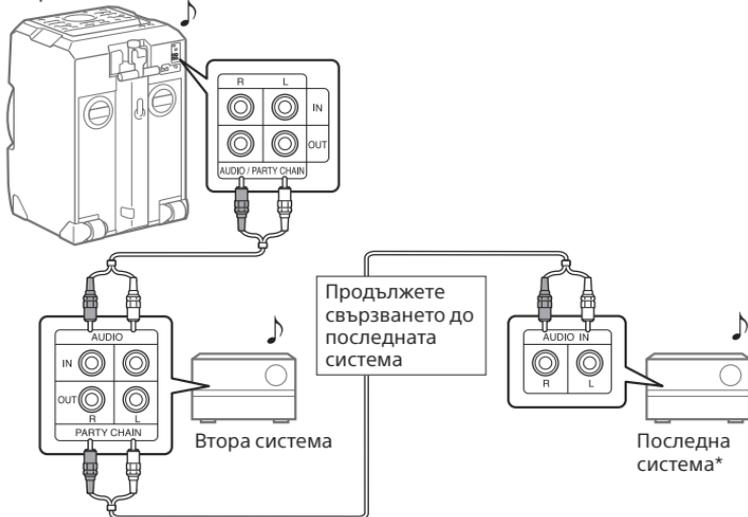
- Последната система трябва да е свързана към първата.
- Всяка система може да стане Парти домакин.

- Можете да смените Парти домакина с друга аудиосистема във веригата. За подробности вижте „За избиране на нова система Парти домакин“ (стр. 68).

В Ако една от системите не е оборудвана функцията Парти верига

Пример: Когато свързвате, като използвате тази система като първа система

Първа система



- * Свържете системата, която не е оборудвана с функцията Парти верига, като последна система. Уверете се, че сте избрали функцията за аудиовход на тази последна система.
- Последната система не е свързана към първата.
- Трябва да изберете първата система за Парти домакин, така че всички системи да изпълняват една и съща музика, когато е активирана функцията Парти верига.

Удоволствие от функцията Парти верига

- 1 Включете кабела за електрозахранване и включете всички системи.**
- 2 Настройте силата на звука на всяка система.**
- 3 Активирайте функцията Парти верига на системата, която ще се използва за Парти домакин.**

Пример: Когато използвате тази система като Парти домакин

Натиснете неколккратно FUNCTION +/-, за да изберете желаната функция (освен когато функцията за аудиовход се използва във връзка **A** (стр. 66)). Стартирайте възпроизвеждането на музика, след това натиснете PARTY CHAIN на събуфера.

„PARTY CHAIN“ се показва на дисплея. Системата започва Парти веригата, а другите системи автоматично стават Парти гост. Всички системи възпроизвеждат същата музика, като тази на системата Парти домакин.

Забележки

- В зависимост от общия брой системи, които сте свързали, на тези, които са Парти гост, може да им отнеме известно време да започнат да възпроизвеждат музиката.
- Промяната на силата на звука и звуковия ефект на системата Парти домакин няма да се отрази на извеждането на системите Парти гост.
- Парти гостите продължават да възпроизвеждат източника на музика от Парти домакина дори когато промените функцията на която и да е от системите Парти гост. Можете обаче да настроите силата на звука и да промените звуковия ефект на която и да е от системите Парти гост.
- Когато използвате микрофона на системата Парти домакин, звукът няма да се изведе от системите Парти гост.
- Когато една от системите във връзката извършва USB прехвърляне, изчакайте системата да приключи или спрете прехвърлянето, преди да активирате функцията Парти верига.
- За подробни операции на други системи направете справка в инструкциите им за експлоатация.

За избиране на нова система Парти домакин

Повторете стъпка 3 от „Удоволствие от функцията Парти верига“ на системата, която искате да бъде новият Парти домакин. Текущият Парти домакин автоматично ще стане Парти гост. Всички системи възпроизвеждат същата музика, като тази на новата система Парти домакин.

Забележки

- Можете да изберете друга система като нов Парти домакин само след като всички системи във Веригата са активирали функцията Парти верига.
- Ако избраната система не стане новия Парти домакин след няколко секунди, повторете Стъпка 3 от „Удоволствие от функцията Парти верига“.

За да деактивирате функцията Парти верига

Натиснете PARTY CHAIN на системата Парти домакин.

Забележка

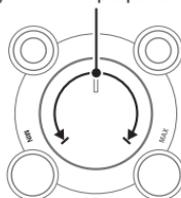
Ако функцията Парти верига не се деактивира след няколко секунди, натиснете отново PARTY CHAIN на системата Парти домакин.

Пеене заедно: Караоке

Подготовка за караоке

- 1** Завъртете MIC LEVEL на събуфера на MIN, за да намалите силата на звука на микрофона.

Диапазон на силата на звука на микрофона



- 2** Свържете допълнителен микрофон към жака MIC 1 или MIC 2 на събуфера.
Свържете друг микрофон по избор, ако искате да пеете в дует.
- 3** Стартирайте възпроизвеждането на музиката и регулирайте силата на звука на микрофона. Натиснете неколkokратно MIC ECHO, за да регулирате ехо ефекта.
- 4** Започнете да пеете заедно с музиката.

Забележки

- Режимът Караоке се включва, когато включите микрофоните по време на действие на функцията DVD/CD или USB.
- Ако възникне пищене:
 - отдалечете микрофона от системата;
 - сменете посоката на микрофона;
 - намалете силата на звука на микрофона;
 - натиснете \triangleleft -, за да намалите силата на звука, или натиснете неколккратно MIC ECHO, за да регулирате нивото на ехото.
- Звукът от микрофона няма да бъде прехвърлен към USB устройството по време на USB прехвърляне.

Използване на затихването на вокал

Можете да намалите звука на вокала в стереоизточник.

Натиснете неколккратно VOCAL FADER, за да изберете „V,FADER ON“.

За да отмените ефекта Затихване на вокала, натиснете неколккратно VOCAL FADER, за да изберете „V,FADER OFF“.

Забележка

За да използвате Затихване на вокала по време на действие на функцията DVD/CD или USB, включете режима Караоке, като свържете микрофон.

Промяна на тоналността (Управление на тоналността)

Натиснете KEY CONTROL $b/\#$, за да нагодите според вокалния си диапазон в режим Караоке.

Избиране на режим на оценяване (Режим на оценяване)

Когато е включен режимът Караоке, можете да използвате функцията за оценяване. Оценката ви се изчислява по скалата от 0 до 99 чрез сравнение на гласа ви спрямо музикалния източник.

- 1 Стартирайте възпроизвеждането на музика.**
- 2 Натиснете SCORE, преди да запеее в режим Караоке.**
- 3 След повече от минута пеене, натиснете отново SCORE, за да видите оценката си.**

За да изберете оценката на режима за оценяване

Вижте [SCORE MODE] в „Настройване на опциите за аудио – [AUDIO SETUP]“ (стр. 48).

Удоволствие от музиката чрез функциите Парти светлина и Осветление на високоговорителите

- 1 Натиснете неколkokратно PARTY LIGHT, за да изберете „LED ON“.
- 2 Натиснете неколkokратно LIGHT MODE, за да промените режима на осветление.

За да изключите парти светлината и осветлението на високоговорителите

Натиснете неколkokратно PARTY LIGHT, за да изберете „LED OFF“.

Забележка

Ако яркостта на осветлението създава отблясъци, включете осветлението на помещението или изключете осветлението на устройството.

Използване на таймерите

Системата предлага три функции на таймер. Не може да активирате едновременно таймер за възпроизвеждане и таймер за записване. Ако използвате едната от тези функции заедно с таймер за заспиване, той има приоритет.

Таймер за заспиване

Системата се изключва автоматично след предварително зададеното време.

Натиснете неколkokратно SLEEP, за да изберете желаното време.

За да отмените таймера за заспиване, натиснете неколkokратно SLEEP и изберете „OFF“.

Съвет

За да проверите оставащото време преди изключването на системата, натиснете SLEEP.

Таймер за възпроизвеждане/таймер за записване

Уверете се, че сте настроили часовника (стр. 33).

Таймер за възпроизвеждане:

Може да се събудите чрез диск, радио или USB устройство в предварително настроено време.

Таймер за записване:

Може да прехвърляте музика от предварително настроена радиостанция на USB устройство в предварително настроено време.

1 Подгответе звуковия източник.

Таймер за възпроизвеждане:

Подгответе източника на звук, след това натиснете $\triangleleft +/ -$, за да настроите силата на звука.

Когато избирате диск или USB устройство като звукоизточник и искате да стартирате от определена писта или файл, създайте собствена програма (стр. 41).

Таймер за записване:

Настройте предварително зададената радиостанция (стр. 55).

2 Задръжте в натиснато положение SHIFT, след това натиснете TIMER MENU.

3 Натиснете неколкократно $\blacktriangleleft/\blacktriangleright$, за да изберете „PLAY SET“ или „REC SET“, след което натиснете $\boxed{+}$.

4 Задайте времето за стартиране на възпроизвеждането или прехвърлянето.

Натиснете $\blacktriangleleft/\blacktriangleright$ неколкократно, за да зададете час/минута, след това натиснете $\boxed{+}$.

5 Използвайте същата процедура като в стъпка 4, за да зададете времето за спиране на възпроизвеждането или прехвърлянето.

6 Натиснете неколкократно $\blacktriangleleft/\blacktriangleright$, за да изберете желаня звукоизточник, след което натиснете $\boxed{+}$.

За Таймер за записване свържете USB устройство към ψ (USB) 2 порта след избор на звукоизточника.

7 Натиснете I/OFF , за да изключите системата.

Забележка

Ако системата остане включена, таймерите няма да имат ефект.

За да проверите настройката на таймера или да го активирате отново

1 Задръжте в натиснато положение SHIFT, след което натиснете TIMER MENU. „TIMER SEL“ мига на дисплея.

2 Натиснете $\boxed{+}$.

3 Натиснете неколкократно $\blacktriangleleft/\blacktriangleright$, за да изберете „PLAY SEL“ или „REC SEL“, след което натиснете $\boxed{+}$.

За да отмените таймера

Повторете същата процедура като „За да проверите настройката на таймера или да го активирате отново“ и изберете „TIMER OFF“ в Стъпка 3, след което натиснете $\boxed{+}$.

Забележки

- Системата се включва преди предварително настроеното време. Ако системата вече е включена в предварително настроеното време или ако „STANDBY“ мига на панела на дисплея, таймерът за възпроизвеждане и таймерът за записване, няма да бъдат активирани.
- Не работете със системата от времето на нейното включване до стартирането на възпроизвеждането или прехвърлянето.

Използване на допълнително оборудване

- 1** Натиснете неколкократно  -, докато „VOLUME MIN“ се покаже на дисплея.
- 2** Свържете допълнително оборудване (стр. 25).
- 3** Натиснете FUNCTION +/- неколкократно, за да изберете функцията, която отговаря на свързаното оборудване.
- 4** Започнете възпроизвеждането на свързаното оборудване.
- 5** Натиснете  + неколкократно, за да настроите силата на звука.

Забележка

Системата може да влезе в режим на готовност автоматично, ако нивото на силата на звука на свързаното оборудване е прекалено ниско. Настройте нивото на силата на звука на оборудването.

Ако искате да изключите функцията за автоматично влизане в режим на готовност, вижте „Настройване на функцията за автоматично влизане в режим на готовност“ (стр. 74).

Деактивиране на бутоните на събуфера (заклучване за деца)

Можете да деактивирате бутоните на събуфера (с изключение на I/⏻), за да предотвратите неправилни действия, като например детска пакост.

Задръжете в натиснато състояние ■ на събуфера за повече от 5 секунди.

На дисплея се показва „CHILD LOCK ON“.

Може да управлявате системата само чрез бутоните на дистанционното управление. За да изключите функцията за заключване за деца, задръжете в натиснато положение ■ на събуфера за повече от 5 секунди, докато „CHILD LOCK OFF“ се покаже на дисплея.

Забележки

- Функцията за заключване за деца ще се изключи автоматично, когато изключите захранващия кабел.
- Функцията за заключване за деца не може да бъде активирана, когато отворите тавата на диска.

Настройване на функцията за автоматично влизане в режим на готовност

Системата влиза автоматично в режим на готовност след около 15 минути, когато не се извършват операции или не се извежда аудиосигнал.

По подразбиране функцията за автоматично влизане в режим на готовност е включена.

1 Натиснете **OPTIONS**.

2 Натиснете неколкократно **↕/↕**, за да изберете „**AUTO STBY**“, след което натиснете **+**.

3 Натиснете неколкократно **↕/↕**, за да изберете „**ON**“ или „**OFF**“, след което натиснете **+**.

За да излезете от менюто с опции, натиснете **OPTIONS**.

Забележки

- Съобщението „**AUTO STBY**“ мига на панела дисплея около 2 минути, преди системата да влезе в режим на готовност.
- Функцията за автоматично влизане в режим на готовност не работи в следните случаи:
 - по време на функцията за тюнер;
 - когато е активиран таймер;
 - когато е свързан микрофон.

Актуализиране на софтуера

Софтуерът на тази система може да бъде актуализиран в бъдеще. Можете да актуализирате софтуера от уеб сайтовете по-долу.

За клиентите в Латинска Америка:

<<http://esupport.sony.com/LA>>

За клиентите в Европа и Русия:

<<http://www.sony.eu/support>>

За клиентите в други държави/региони:

<<http://www.sony-asia.com/support>>

Следвайте инструкциите онлайн, за да актуализирате софтуера.

Допълнителна информация

Отстраняване на неизправности

Ако се сблъскате с проблем, засягащ системата, открийте го в контролния списък за отстраняване на неизправности по-долу и предприемете съответното коригиращо действие.

Ако проблемът продължи, консултирайте се с най-близкия търговец на Sony.

Имайте предвид, че ако сервизът подмени някои части по време на ремонта, може да задържи старите.

Ако „PROTECT XX“ (X представлява число) се покаже на панела на дисплея

Изключете незабавно захранващия кабел и проверете посоченото по-долу.

- Нещо блокира ли вентилационните отвори на събуфера?
- Има ли късо съединение на USB порта?

След като проверите горепосочените елементи и не откриете никакви проблеми, свържете отново захранващия кабел и включете системата. Ако проблемът продължи, свържете се с най-близкия търговец на Sony.

Общи

Захранването не се включва.

- Проверете дали захранващият кабел е свързан здраво.

Системата не може да бъде изключена, въпреки че бутонът I/⏻ е натиснат.

- Възможно е неволно да сте задали режима за показване на демонстрация. Натиснете DISPLAY неколkokратно, за да изберете режим на енергоспестяване (стр. 33).

Системата е влязла в режим на готовност.

- Това не е неизправност. Системата влиза автоматично в режим на готовност след около 15 минути, когато не се извършват операции или не се извежда аудиосигнал (стр. 74).

Настройката за часовник или таймер е отменена.

- Кабелът за електрозахранване е разкачен или захранването е прекъснало. Отново настройте часовника (стр. 33) и таймера (стр. 71).

Няма звук.

- Регулирайте силата на звука.
- Проверете връзките на високоговорителите (стр. 25).
- Проверете връзката на опционалното оборудване, ако има такова (стр. 25).
- Включете свързаното оборудване.
- Не се извежда аудио по време на таймер за записване.
- Изключете и включете отново кабела за електрозахранване, след което включете системата.

Няма звук от микрофона.

- Регулирайте силата на звука на микрофона.
- Уверете се, че микрофонът е свързан към жака MIC 1 или MIC 2 на събуфера по правилен начин.
- Уверете се, че микрофонът е включен.

От системата не се чува звук от телевизора.**„CODE 01“ и „SIGNAL ERR“ се показват на дисплея.**

- Тази система поддържа само двуканални линейни PCM формати. Проверете настройките за аудиоизход на телевизора и ако е избран автоматичен режим, го променете на режим на извеждане на PCM (стр. 29).
- Проверете дали настройката за извеждане на телевизора е зададена на външни високоговорители (стр. 29).

Има силно бърмчене или шум.

- Отдалечете системата от източниците на шум.
- Свържете системата към друг електрически контакт.
- Монтирайте филтър за шум (достъпен в търговската мрежа) към кабела за електрозахранване.
- Изключете намиращото се наблизо електрическо оборудване.
- Шумът, генериран от охлаждащите вентилатори на системата, може да се чуе, когато системата е в режим на готовност или по време на възпроизвеждане. Това не е неизправност.

Таймерът не работи.

- Проверете настройката на таймера и задайте правилното време (стр. 71).
- Отменете функцията за таймера за заспиване (стр. 71).

Дистанционното управление не работи.

- Отстранете препятствията между дистанционното управление и събуфера.
- Приближете дистанционното управление до събуфера.
- Насочете дистанционното управление към сензора на събуфера.
- Заменете батериите (R03/размер AAA).
- Преместете събуфера далеч от всякаква флуоресцентна светлина.

Има наличие на микрофония.

- Намалете силата на звука.
- Отдалечете микрофона от системата или променете посоката му.

Неравномерността на цветовете на телевизионния екран продължава.

- Изключете телевизора веднага, след което го включете отново след 15 до 30 минути. Ако неравномерността на цветовете продължи, отдалечете системата от телевизора.

Показва се „CHILD LOCK“, когато натиснете бутон на събуфера.

- Изключете функцията за защита от деца (стр. 74).

Чува се щракащ звук при включването на захранването.

- Това е оперативен звук и се получава, когато например се включва или изключва захранването. Това не е неизправност.

Плейър за дискове

Тавата на диска не се отваря и на дисплея се показва „LOCKED“.

- Консултирайте се с най-близкия търговец на Sony или с местен упълномощен сервиз на Sony.

Тавата на диска не се затваря.

- Заредете диска правилно.

Дискът не се изважда.

- Не може да вадите диска по време на синхронизирано прехвърляне от CD-USB или прехвърляне REC1. Натиснете **■**, за да отмените прехвърлянето, след което натиснете **▲** на събуфера, за да извадите диска.
- Консултирайте се с най-близкия търговец на Sony.

Възпроизвеждането не се стартира.

- Избършете диска (стр. 87).
- Заредете диска отново.
- Заредете диск, който системата може да възпроизвежда (стр. 8).
- Извадете диска и забършете евентуалната влага по него, след което оставете системата включена за няколко часа, докато влагата се изпари.
- Кодът на регион на DVD VIDEO диска не съвпада със системата.

Звукът прескача.

- Избършете диска (стр. 87).
- Заредете диска отново.
- Преместете събуфера на място без вибрации.

Възпроизвеждането не започва от първия запис.

- Настройте режима на възпроизвеждане на нормално възпроизвеждане (стр. 40).
- Избрано е повтарящо възпроизвеждане. Натиснете двукратно **■**. След това, натиснете **▶**, за да стартирате възпроизвеждането.

Не можете да изпълнявате някои функции, като спиране, заключване на търсенето, бавно възпроизвеждане, повтарящо възпроизвеждане, разбъркано възпроизвеждане или възпроизвеждане на програма.

- В зависимост от диска е възможно да не можете да извършите някои от горните операции. Вижте инструкциите за експлоатация, предоставени с диска.

DATA CD/DATA DVD дисковете (MP3, JPEG, MPEG4 или Xvid) не могат да бъдат възпроизведени.

- Данните не са съхранени във поддържаения формат.
- Уверете се, че сте избрали правилния режим на носител преди възпроизвеждането.

Името на папката, името на записа, името на файла и знаците на ID3 маркерите не се показват правилно.

- ID3 маркерът не е с версия 1 (1.0/1.1) или версия 2 (2.2/2.3).
 - Знаците, които могат да бъдат показвани от тази система, са следните:
 - главни букви (А до Z);
 - цифри (0 до 9);
 - символи (< * +, [] \ _).
- Други символи се показват като „_“.

Звукът губи стереоефекта си, когато възпроизвеждате AUDIO CD, VIDEO CD, аудиофайл, видеофайл или DVD VIDEO.

- Изключете всички микрофони. „“ угасва на панела на дисплея.
- Уверете се, че системата е свързана правилно.
- Проверете връзките на високоговорителите (стр. 25).

USB устройство

При прехвърляне възниква грешка.

- Използвайте неподдържано USB устройство. Проверете информацията в уебсайта относно съвместимите USB устройства (стр. 11).
- USB устройството не е форматирано правилно. Вижте инструкциите за експлоатация на USB устройството, за да разберете как да форматирате.
- Изключете системата и отстранете USB устройството. Ако USB устройството разполага с превключвател за хранването, изключете го и отново го включете, след като сте го изключили от системата.

След това извършете отново прехвърлянето.

- Ако операциите по прехвърляне и изтриване се повтарят многократно, файловата структура в USB устройството се фрагментира. Направете справка с инструкциите за експлоатация на USB устройството за това как да разрешите този проблем.
- USB устройството или хранването са били изключени по време на прехвърлянето. Изтрийте частично прехвърления файл и извършете прехвърлянето отново. Ако това не коригира проблема, USB устройството може да е повредено. Направете справка с инструкциите за експлоатация на USB устройството за това как да разрешите този проблем.

Аудио файловете или папките в USB устройството не могат да бъдат изтрити.

- Проверете дали USB устройството е защитено срещу запис.
- USB устройството е било изключено или хранването е било прекъснато по време на изтриването. Изтрийте частично изтрития файл. Ако това не коригира проблема, USB устройството може да е повредено. Направете справка с инструкциите за експлоатация на USB устройството за това как да разрешите този проблем.

Няма звук.

- USB устройството не е свързано правилно. Изключете системата и отново свържете системата и отново свържете USB устройството, след което включете системата и проверете дали „USB 1“ или „USB 2“ се показва на панела на дисплея.

Има шум, прескачане или изкривен звук.

- Използвайте неподдържано USB устройство. Проверете информацията в уебсайта относно съвместимите USB устройства (стр. 11).
- Изключете системата и свържете отново USB устройството. След това включете системата.
- Самите музикалните данни съдържат шум или звукът е изкривен. Шумът може да възникнал по време на прехвърлянето. Изтрийте файла и опитайте да го прехвърлите отново.
- Аудиофайловете са кодирани с ниска побитова скорост. Изпратете към USB устройството аудиофайлове, кодирани с по-висока побитова скорост.

„READING“ се показва за продължително време или стартирането на възпроизвеждането отнема дълго време.

- Процесът по прочитането може да отнеме дълго време в следните случаи:
 - има много папки или файлове на USB устройството (стр. 10);
 - файловата структура е изключително сложна;

- капацитетът на паметта е прекалено голям;
- вътрешната памет е фрагментирана.

На дисплея се показва „NO FILE“.

- Системата е влязла в режим на актуализация на софтуера и всички бутони (без I/⏻) са деактивирани. Натиснете I/⏻ на събуфера, за да отмените актуализацията на софтуера.

На дисплея се показва „OVER CURRENT“.

- Открит е проблем с нивото на електрическото напрежение от ⚡ (USB) 1 порта или ⚡ (USB) 2 порта. Изключете системата и извадете USB устройството от порта. Уверете се, че няма проблем с USB устройството. Ако извеждането на тези съобщения продължи, консултирайте се с най-близкия търговец на Sony.

Грешно показване.

- Данните, съхранени в USB устройството, може да са повредени; извършете прехвърлянето отново.
- Знаците, които могат да бъдат показвани от тази система, са следните:
 - главни букви (A до Z);
 - цифри (0 до 9);
 - символи (< > * +, [] \ _).Други символи се показват като „_“.

USB устройството не е разпознато.

- Изключете системата и свържете отново USB устройството. След това включете системата.

- Проверете информацията в уебсайтовете за съвместимите USB устройства (стр. 11).
- USB устройството не работи правилно. Направете справка с инструкциите за експлоатация на USB устройството за това как да разрешите този проблем.

Възпроизвеждането не се стартира.

- Изключете системата и свържете отново USB устройството. След това включете системата.
- Проверете информацията в уебсайтовете за съвместимите USB устройства (стр. 11).

Възпроизвеждането не започва от първия файл.

- Настройте режима на възпроизвеждане на нормално възпроизвеждане (стр. 40).

Файловете не могат да бъдат възпроизведени.

- Уверете се, че сте избрали правилния режим на носител преди възпроизвеждането.
- USB устройства, форматирани с файлови системи, различни от FAT16 или FAT32 не се поддържат.*
- Ако използвате разделено на дялове USB устройство, само файловете от първия дял могат да се възпроизведат.

* Тази система поддържа FAT16 и FAT32, но някои USB устройства може да не поддържат тези FAT системи. За подробности прегледайте инструкциите за експлоатация на всяко USB устройство или се свържете с производителя.

Картина

Няма изображение.

- Проверете дали системата е добре свързана.
- Ако е повреден видеокабелът, го заменете с нов.
- Уверете се, че събуфера е свързан към жака за видеовход на телевизора ви (стр. 26).
- Уверете се, че сте включили телевизора и го използвате правилно.
- Уверете се, че сте избрали видеовхода на телевизора така, че да можете да преглеждате изображения от системата.
- (С изключение на моделите за Латинска Америка, Европа и Русия) Уверете се, че сте задали правилно цветовете система според тази на телевизора ви.

Появява се шум в картината.

- Избършете диска (стр. 87).
- Ако видеосигналят от системата трябва да премине през видеокасетофон, преди да стигне до телевизора, сигналът за защита от копиране на някои DVD VIDEO програми може да окаже влияние върху качеството на картината.
- (С изключение на моделите за Латинска Америка, Европа и Русия) Когато възпроизвеждате VIDEO CD диск, записан с различна цветова система от тази, зададена на системата ви, картината може да бъде изкривена (страници 31, 47).

- (С изключение на моделите за Латинска Америка, Европа и Русия) Задайте цветовата система да съответства на телевизора ви (страници 31, 47).

Съотношението на телевизионния екран не може да бъде променено.

- Съотношението е фиксирано на DVD VIDEO диска и видеофайла.
- В зависимост от телевизора е възможно да не можете да промените съотношението.

Езикът на звуковата писта не може да бъде сменен.

- На възпроизведения DVD VIDEO диск не са записани многоезични писти.
- DVD VIDEO дискът забранява промяната на езика за звуковата писта.

Езикът на субтитрите не може да бъде сменен.

- На възпроизведения DVD VIDEO диск не са записани многоезични субтитри.
- DVD VIDEO дискът забранява промяната на езика за субтитрите.

Субтитрите не могат да се изключат.

- DVD VIDEO дискът забранява изключването на субтитрите.

Ъглите на камерата не могат да бъдат променени.

- На възпроизведения DVD VIDEO диск не са записани множество ъгли.
- DVD VIDEO дискът забранява промяната на ъглите.

Тунер*

Има силно бучене, шум или невъзможност за приемане на станции. („TUNED“ или „STEREO“ мига на дисплея.)

- Свържете правилно антената.
- Сменете мястото и ориентацията, за да получите добро приемане на сигнал.
- Консултирайте се с най-близкия търговец на Sony, ако предоставената AM антена е излязла от пластмасовата стойка.
- Изключете близко разположеното електрическо оборудване.

* Радиото може да не приема в зависимост от състоянието на радиовълните или строителството в региона ви.

BLUETOOTH устройство

Не може да се извърши сдвояване.

- Приближете BLUETOOTH устройството до системата.
- Може да не е възможно да се извърши сдвояване, ако около системата има други BLUETOOTH. В такъв случай изключете останалите BLUETOOTH устройства.
- Уверете се, че сте въвели правилния ключ за достъп при избора на име на системата (тази система) на BLUETOOTH устройството.

BLUETOOTH устройството не може да открие това устройство или на панела на дисплея се показва „BT OFF“.

- Задайте BLUETOOTH сигнала на „BT ON“ (стр. 61).

Връзката не е възможна.

- BLUETOOTH устройството, към което се опитвате да се свържете, не поддържа профила A2DP и не може да бъде свързано със системата.
- Активирайте BLUETOOTH функцията на BLUETOOTH устройството.
- Установете връзка от BLUETOOTH устройството.
- Информацията за регистрация на сдвояването е изтрита. Извършете отново операцията за сдвояване.
- Изтрийте информацията за регистрация на сдвояването от BLUETOOTH устройството (стр. 58) и извършете отново операцията по сдвояването (стр. 57).

Звукът прескача или варира или връзката се губи.

- Разстоянието между системата и BLUETOOTH устройството е прекалено голямо.
- Ако между системата и BLUETOOTH устройството има препятствия, отстранете ги или ги избегнете.
- Ако наблизо има оборудване, което генерира електромагнитно излъчване, например безжична LAN мрежа, друго BLUETOOTH устройство или микровълнова фурна, преместете ги на разстояние.

Звукът от вашето BLUETOOTH устройство не може да бъде чул на тази система.

- Най-напред увеличете силата на звука на вашето BLUETOOTH устройство, след което регулирайте силата на звука чрез \triangleleft +/-.

Наличие на силно бучене, шум или изкривен звук.

- Ако между системата и BLUETOOTH устройството има препятствия, отстранете ги или ги избегнете.
- Ако наблизо има оборудване, което генерира електромагнитно излъчване, например безжична LAN мрежа, друго BLUETOOTH устройство или микровълнова фурна, преместете ги на разстояние.
- Намалете силата на звука на свързаното BLUETOOTH устройство.

Парти верига

Функцията Парти верига не може да бъде активирана.

- Проверете връзките (стр. 66).
- Уверете се, че аудио кабелите са свързани правилно.

„PARTY CHAIN“ мига на панела на дисплея.

- Не можете да изберете функцията за аудиовход, ако направите връзка **A** (стр. 66) по време на действие на функцията Парти верига. Изберете функция, различна от функцията за аудиовход (стр. 68).
- Натиснете PARTY CHAIN на събуфера.
- Опитайте да изключите системата и да я включите отново.

Функцията Парти верига не работи правилно.

- Изключете системата. След това включете отново системата, за да активирате функцията Парти верига.

Нулиране на системата

Ако системата все още не работи правилно, възстановете фабричните ѝ настройки по подразбиране.

Използвайте бутоните на събуфера, за да извършите тази операция.

- 1 Изключете кабела за електрозахранване и след това го включете отново.**
- 2 Натиснете I/⏻, за да включите системата.**
- 3 Задръжте натиснати бутоните ENTER и TUNING+/▶▶I за около 3 секунди.**

На дисплея се показва „RESET“.

Всички конфигурирани от потребителя настройки, като например предварително зададените радиостанции, таймера и часовника, се нулират спрямо фабричната настройка по подразбиране.

Връщане на настройките в менюто за настройка до настройки по подразбиране

Можете да върнете настройките на менюто за настройка (освен настройките за [PARENTAL CONTROL]) до стойностите им по подразбиране.

- 1 Натиснете **SETUP**.
- 2 Натиснете неколкократно **↔/↗**, за да изберете [SYSTEM SETUP], след което натиснете **+**.
- 3 Натиснете неколкократно **↔/↗**, за да изберете [RESET], след което натиснете **+**.
- 4 Натиснете неколкократно **↔/↗**, за да изберете [YES], след което натиснете **+**.

Завършването отнема няколко секунди. Не натискайте **I/⏻**, докато нулирате системата.

Функция за самодиагностика

Когато се покажат букви/цифри на телевизионния екран или на дисплея.

Когато функцията за самодиагностика е активирана, за да предотврати неизправно функциониране на системата, се показва сервизен номер от 5 символа (например С 13 50), който представлява комбинация от буква и 4 цифри. Сервизният номер се състои от букви и цифри (напр. С 13 50). Вижте следващата таблица, за причини и корективни мерки.

Първите 3 символа от сервизния номер	Повреда и коригиращо действие
С 13	Този диск е замърсен. <ul style="list-style-type: none">• Почистете диска с мека кърпа (стр. 87).
С 31	Дискът не е поставен правилно. <ul style="list-style-type: none">• Изключете системата и я включете отново. Повторно поставете диска правилно.
Е XX (XX е число)	За да предотврати неизправно функциониране, системата е активирала функцията за самодиагностика. <ul style="list-style-type: none">• Свържете се с най-близкия търговец на Sony или с местен упълномощен сервиз на Sony и съобщете сервизния номер с 5 символа. Пример: Е 61 10

Съобщения

По време на работа може да се покаже или да мига на дисплея едно от следните съобщения.

CANNOT PLAY

- Поставен е диск, който не може да се възпроизведе.
- Поставен е DVD VIDEO диск с неподдържан код на регион.

CODE 01/SIGNAL ERR

Неподдържан аудиосигнал е въведен от свързания телевизор към жака OPT IN. Вижте „Когато от системата не се чува звук от телевизора“ (стр. 29).

DATA ERROR

- Файлт е създаден в неподдържан формат.
- Разширението на файла не съответства на формата му.

DEVICE ERROR

USB устройството не е разпознато или е свързано непознато устройство.

DEVICE FULL

Паметта на USB устройството е пълна.

ERASE ERROR

Изтриването на аудиофайлове или папки от USB устройството е неуспешно.

FATAL ERROR

USB устройството е било извадено по време на операция за прехвърляне или изтриване и е възможно да е било повредено.

FOLDER FULL

Не можете да прехвърляте данни на USB устройството, понеже броят папки е достигнал максималния.

GUEST

Системата е станала Парти гост, защото функцията Парти верига е била активирана от Парти гост.

HOST

Системата е активирала функцията Парти верига и е станала Парти домакин.

NO DEVICE

Не е свързано USB устройство.

NO DISC

Няма диск в плейъра.

NO MEMORY

Няма поставен носител с памет в избраната памет за възпроизвеждане или прехвърляне на USB устройство (мултичетец на карти и др.).

NO MUSIC

Няма MP3/WMA/AAC файлове в източника за възпроизвеждане.

NO PHOTO

Няма JPEG файлове в източника за възпроизвеждане.

NO STEP

Всички програмирани стъпки са изтрити.

NO VIDEO

Няма MPEG4/Xvid файлове в източника за възпроизвеждане.

NOT IN USE

Опитали сте да изпълните специфична операция при условия, в които тя е забранена.

NOT SUPPORTED

Свързано е неподдържано USB устройство или USB устройството е свързано чрез USB концентратор.

OVER CURRENT

Открито е прекомерно подаване на ток от ⚡ (USB) порта.

PROTECTED

USB устройството е защитено срещу запис.

PUSH STOP

Опитали сте да извършите действие, което може да се извършва само при спряно възпроизвеждане.

READING

Системата чете информация от диска или USB устройството. Някои операции не са достъпни.

REC ERROR

Прехвърлянето не започва, спира по средата или не може да бъде извършено поради друга причина.

STEP FULL

Опитали сте да програмирате повече от 25 стъпки.

TIME NG

Времето за включване и това за изключване на таймера за възпроизвеждане или таймера за записване са еднакви.

TRACK FULL

Не можете да прехвърляте данни на USB устройството, понеже броят файлове е достигнал максималния.

Предпазни мерки

Когато премествате събуфера

За да избегнете повреда на дисковия механизъм, изпълнете процедурата по-долу, преди да преместите събуфера.

Използвайте бутоните на събуфера, за да извършите тази операция.

- 1 Натиснете I/⏻, за да включите системата.
- 2 Натиснете FUNCTION, завъртете копчето MULTI CONTROL, за да изберете „DVD/CD“ и след това натиснете ENTER.
- 3 Извадете диска.
Натиснете ▲, за да отворите и затворите тавата на диска.
Изчакайте, докато на дисплея не се покаже „NO DISC“.
- 4 Изключете кабела за електрозахранване.

Забележки за дисковете

- Преди възпроизвеждане избърсвайте диска от центъра към ръба с кърпа за почистване.
- Не използвайте за почистване разтворители като бензин, разреждател, препарати за почистване или антистатичен спрей, предназначен за винилови грамофонни плочи.
- Не излагайте дисковете на директна слънчева светлина или на източници на топлина, като например въздухопровод с горещ въздух. Не ги оставяйте в автомобил, паркиран на директна слънчева светлина.

Относно безопасността

- Изключете захранващия кабел от електрическия контакт, ако не възнамерявате да го използвате за продължителен период от време. При изваждане на кабела на системата от контакта винаги го дръжте за щепсела. Никога не дърпайте самия кабел.
- В случай че тежък предмет или течност падне върху системата, изключете я от контакта и я предайте за проверка на квалифицирани специалисти, преди да я използвате отново.
- Захранващият кабел трябва да се подменя само в квалифициран сервиз.

Относно работата с устройството

Системата няма защита срещу вода или накапване. Не пръскайте вода върху системата и не я почиствайте с вода.

Относно разположението

- Не поставяйте системата под наклон или на места, където е прекалено горещо, студено, прашно, мръсно или влажно, където няма достатъчно проветряване или където ще бъде подложена на вибрации, пряка слънчева светлина или ярка светлина.
- Бъдете внимателни при поставяне на системата върху повърхности, които са били специално обработени (например с восък, смазка, лак), тъй като това може да доведе до поява на петна или обезцветяване на повърхността.
- Ако системата е внесена директно от студено на топло място или е поставена в много влажно помещение, възможно е върху лещите във вътрешността на събуфера да кондензира влага, която да доведе до неизправно функциониране. В такъв случай извадете диска и оставете системата включена за около час, докато влагата се изпари.

Относно повишаването на температурата

- Повишаването на температурата на събуфера по време на работа е нормално и не представлява причина за безпокойство.
- Ако сте използвали системата продължително време при голяма сила на звука, не докосвайте корпуса, тъй като той може да е нагорещен.
- Не запущвайте вентилационните отвори.

Относно системата от високоговорители

Тази система от високоговорители не е магнитно екранирана и е възможно да се получи магнитно изкривяване на картината на разположени в близост телевизори. В такъв случай изключете телевизора, изчакайте между 15 и 30 минути и го включете отново. Ако няма подобрение, отдалечете високоговорителите от телевизора.

ВАЖНА ЗАБЕЛЕЖКА

Внимание: Ако оставите неподвижно видеоизображение или изображение на екранното показване на телевизора си за продължителен период от време чрез системата, рискувате перманентна повреда на телевизионния си екран. Проекционните телевизори са изключително податливи на това.

Почистване на корпуса

Почиствайте системата с мека кърпа, леко навлажнена с разтвор на мек почистващ препарат. Не използвайте никакви видове абразивни подложки, почистващи прахове или разтворители като разреждители, бензин или спирт.

Относно BLUETOOTH комуникацията

- BLUETOOTH устройствата може да се използват на разстояние едно от друго до около 10 метра (без препятствия). Ефективният обхват на комуникация може да бъде по-малък при следните условия:
 - когато между устройствата с BLUETOOTH връзка се намира човек, метален предмет, стена или друго препятствие;
 - на места с инсталирана безжична LAN мрежа;
 - около микровълнови печки, които се използват;
 - на места, където се генерират други електромагнитни вълни.
- BLUETOOTH устройствата и безжичното LAN оборудване (IEEE 802.11b/g) използват една и съща честотна лента (2,4 GHz). Когато използвате BLUETOOTH устройство близо до устройство с възможност за работа в безжична LAN мрежа, може да се получи електромагнитна интерференция. Това може да доведе до по-ниски скорости на преноса на данни, до шум или до невъзможност за свързване. Ако това се случи, опитайте мерките по-долу, за да отстраните проблема.
 - Използвайте тази система на разстояние поне 10 метра от безжичното LAN оборудване.
 - Изключвайте захранването на оборудването за безжична LAN мрежа, когато използвате BLUETOOTH устройството на разстояние под 10 метра.
 - Използвайте тази система и BLUETOOTH устройството възможно най-близо едно до друго.
- Радиовълните, разпространявани от тази система, може да попречат на работата на някои медицински изделия. Тъй като тези смущения може да доведат до неизправност, винаги изключвайте захранването на системата и BLUETOOTH устройството на следните места:
 - в болници, влакове, самолети, бензиностанции и на всички места, където може да има запалими газове;
 - близо до автоматични врати или противопожарни аларми.
- Тази система поддържа функции за сигурност, които отговарят на спецификациите BLUETOOTH, за да гарантира сигурни връзки при комуникация чрез технологията BLUETOOTH. Тази сигурност обаче може да се окаже недостатъчна в зависимост от съдържанието на настройките и други фактори, така че винаги бъдете внимателни, когато осъществявате комуникация посредством технологията BLUETOOTH.
- Sony не носи никаква отговорност за щети или други загуби, които са в резултат от изтичане на информация по време на комуникация посредством технологията BLUETOOTH.
- BLUETOOTH комуникацията не е непременно гарантирана с всички BLUETOOTH устройства, чиито профил е същият като на тази система.
- BLUETOOTH устройствата, свързани с тази система, трябва да отговарят на BLUETOOTH спецификацията, зададена от Bluetooth SIG, Inc., и съответствието им трябва да бъде сертифицирано. Но дори когато някое устройство отговаря на BLUETOOTH спецификацията, може да има случаи, при които характеристиките или спецификациите на BLUETOOTH устройството правят свързването невъзможно или водят до различни методи за управление, показване или работа.

- Може да възникне шум или да няма звук в зависимост от BLUETOOTH устройството, свързано към тази система, от комуникационната среда или от околните условия.

Спецификации

Активен събуфер (SA-WGT5D)

Секция за усилвателя

Следните стойности са измерени при променлив ток 120 V – 240 V, 50/60 Hz

Исходна мощност (номинална):
Ляв/десен канал: 400 W
+ 400 W (при 4 ома 1 kHz, 1% ОХИ)

RMS изходна мощност (еталонна):
Ляв/десен канал: 600 W + 600 W
(на канал при 4 ома, 1 kHz)
Събуфер: 1200 W (при 8 ома 100 Hz)

Секция на високоговорителите

Система високоговорители:
Събуфер, рупорен високоговорител
Високоговорител:
350 мм, тип конус
Номинален импеданс:
8 ома

Входове

AUDIO IN/PARTY CHAIN IN L/R:
Напрежение 2 V, импеданс 47 килоома

OPT IN:
Поддържани аудиосигнали:
двуканален линеен PCM

MIC 1, MIC 2:
чувствителност 1 mV, импеданс 10 килоома

Изходи

AUDIO OUT/PARTY CHAIN OUT L/R:

Напрежение 2 V, импеданс
1 килоом

VIDEO OUT:

Макс. изходно ниво 1 V_{p-p},
небалансирано, отрицателен
фронт на синхроимпулс,
импеданс на натоварване
75 ома

Секция на дисковия плейър

Система:

Система за компактдискове,
цифров звук и видео

Свойства на лазерните диоди

Времетраене на излъчването:
постоянно

Изходна мощност на лазера*:
по-малка от 44,6 μ W

* Това извеждане е стойността
на измерването на разстояние
200 мм от повърхността на
лещата на обектива на блока
за оптично четене с бленда 7 мм.

Честотна характеристика:

20 Hz – 20 kHz

Формат на цветовата система за
видео:

Модел за Латинска Америка:
NTSC

Други модели:
NTSC и PAL

Секция за USB

Поддържано USB устройство:

Клас за масово съхранение

Максимален ток:

1 A

USB порт:

ψ(USB) 1, ψ(USB) 2

Тип A

Секция за тунера

FM стерео, FM/AM

суперхетеродинен тунер

Антенa:

Проводникова FM антенa
Рамкова AM антенa

Секция за FM тунер

Обхват на настройка:

87,5 MHz – 108,0 MHz (стъпка
50 kHz)

Секция за AM тунер

Обхват на настройка:

Модели за Европа и Русия:
531 kHz – 1602 kHz (стъпка от
9 kHz)

Само при модели за Латинска
Америка и Австралия:

531 kHz – 1710 kHz (стъпка от
9 kHz)

530 kHz – 1710 kHz (стъпка от
10 kHz)

Други модели:

531 kHz – 1602 kHz (стъпка от
9 kHz)

530 kHz – 1610 kHz (стъпка от
10 kHz)

Секция BLUETOOTH

Комуникационна система:

BLUETOOTH стандарт версия 3.0

Изходна мощност:

BLUETOOTH Standard Power
Class 2

Максимален обхват на комуникация:

Пряка видимост при бл. 10 м¹⁾

Честотна лента:

2,4 GHz лента (2,4000 GHz
– 2,4835 GHz)

Метод на модулация:

FHSS (Разгърнат спектър
с честотно прескачане)

Съвместими BLUETOOTH профили²⁾:

A2DP (Разширен профил за
разпространение на аудио)
AVRCP (Профил за
дистанционно управление на
аудио и видео)
SPP (Профил за серийни
портове)

Поддържани кодеци:

SBC (Кодек за подобхват)
AAC (Advanced Audio Coding)

¹⁾ Действителният обхват ще варира в зависимост от фактори, като например препятствия между устройствата, магнитни полета около микровълнова печка, статично електричество, чувствителност при приемането, характеристики на антената, операционна система, софтуерно приложение и т.н.

²⁾ Профилите на BLUETOOTH стандарта указват целта на BLUETOOTH комуникацията между устройствата.

Поддържани аудиоформати

Поддържана побитова скорост:

MPEG1 Layer-3:
32 kbps – 320 kbps (VBR)
WMA (само за USB устройства):
48 kbps – 192 kbps (VBR, CBR)
AAC (само за USB устройства):
48 kbps – 320 kbps (VBR, CBR)

Честоти на семплиране:

MPEG1 Layer-3:
32 kHz/44,1 kHz/48 kHz
WMA (само за USB устройства):
44,1 kHz
AAC (само за USB устройства):
44,1 kHz

Поддържани видеоформати

Xvid:

Видеокодек: Xvid видео
Побитова скорост:
4,854 Mbps (MAX)
Разделителна способност/
кадрова честота:
720 × 480, 30 fps
720 × 576, 25 fps (с изключение
на модела за Латинска
Америка)
Аудиокодек: MP3

MPEG4:

Формат на файла: Формат на
файл MP4
Видеокодек: MPEG4 обикновен
профил (AVC не е съвместим.)
Побитова скорост: 4 Mbps
Разделителна способност/
кадрова честота:
720 × 480, 30 fps
720 × 576, 25 fps (с изключение
на модела за Латинска
Америка)
Аудиокодек: AAC-LC (HE-AAC не
е съвместим.)
DRM: Не е съвместим

Система от високоговорители (SS-GT5DB)

Система високоговорители:

Двупосочна, басрефлексна

Тонколона (лява):

Високочестотен високоговорител: 50 мм × 1, тип конус

Средночестотен: 90 мм × 2, тип конус

Тонколона (дясна):

Високочестотен високоговорител: 50 мм × 1, тип конус

Средночестотен: 90 мм × 2, тип конус

Номинален импеданс:

4 ома

Общи

Изисквания за захранването:

Променлив ток 120 V – 240 V,
50/60 Hz

Консумация на електроенергия:
350 W

Консумация на енергия (в режим на пестене на енергия):
0,5 W (когато „BT STBY“
е с настройка „OFF“)
2,5 W (когато „BT STBY“
е с настройка „ON“)

Размери (Ш/В/Д) (прибл.):

Активен събуфер:

450 мм × 728 мм × 503 мм

Тонколона (лява):

500 мм × 115 мм × 142 мм

Тонколона (дясна):

507 мм × 115 мм × 142 мм

Тонколони (при стил на лентова тонколона)

1,000 мм × 115 мм × 142 мм

Тегло (прибл.):

Активен събуфер:

32 кг

Тонколона (лява):

3,2 кг

Тонколона (дясна):

3,2 кг

Количество:

Активен събуфер:

1 брой

Високоговорител:

2 броя

Дизайнът и спецификациите подлежат на промяна без предупреждение.

Списък с кодове на езици

Изписването на езика съответства на стандарта ISO 639:1988 (E/F).

Код	Language	Код	Language	Код	Language	Код	Language
1027	Afar	1186	Scots Gaelic	1350	Malayalam	1513	Siswati
1028	Abkhazian	1194	Galician	1352	Mongolian	1514	Sesotho
1032	Afrikaans	1196	Guarani	1353	Moldavian	1515	Sundanese
1039	Amharic	1203	Gujarati	1356	Marathi	1516	Swedish
1044	Arabic	1209	Hausa	1357	Malay	1517	Swahili
1045	Assamese	1217	Hindi	1358	Maltese	1521	Tamil
1051	Aymara	1226	Croatian	1363	Burmese	1525	Telugu
1052	Azerbaijani	1229	Hungarian	1365	Nauru	1527	Tajik
1053	Bashkir	1233	Armenian	1369	Nepali	1528	Thai
1057	Byelorussian	1235	Interlingua	1376	Dutch	1529	Tigrinya
1059	Bulgarian	1239	Interlingue	1379	Norwegian	1531	Turkmen
1060	Bihari	1245	Inupiak	1393	Occitan	1532	Tagalog
1061	Bislama	1248	Indonesian	1403	(Afan) Oromo	1534	Setswana
1066	Bengali; Bangla	1253	Icelandic	1408	Oriya	1535	Tonga
1067	Tibetan	1254	Italian	1417	Punjabi	1538	Turkish
1070	Breton	1257	Hebrew	1428	Polish	1539	Tsonga
1079	Catalan	1261	Japanese	1435	Pashto; Pushto	1540	Tatar
1093	Corsican	1269	Yiddish	1436	Portuguese	1543	Twi
1097	Czech	1283	Javanese	1463	Quechua	1557	Ukrainian
1103	Welsh	1287	Georgian	1481	Rhaeto-Romance	1564	Urdu
1105	Danish	1297	Kazakh	1482	Kirundi	1572	Uzbek
1109	German	1298	Greenlandic	1483	Romanian	1581	Vietnamese
1130	Bhutani	1299	Cambodian	1489	Russian	1587	Volapük
1142	Greek	1300	Kannada	1491	Kinyarwanda	1613	Wolof
1144	English	1301	Korean	1495	Sanskrit	1632	Xhosa
1145	Esperanto	1305	Kashmiri	1498	Sindhi	1665	Yoruba
1149	Spanish	1307	Kurdish	1501	Sangho	1684	Chinese
1150	Estonian	1311	Kirghiz	1502	Serbo-Croatian	1697	Zulu
1151	Basque	1313	Latin	1503	Singhalese	1703	не е посочен
1157	Persian	1326	Lingala	1505	Slovak		
1165	Finnish	1327	Laothian	1506	Slovenian		
1166	Fiji	1332	Lithuanian	1507	Samoan		
1171	Faroese	1334	Latvian; Lettish	1508	Shona		
1174	French	1345	Malagasy	1509	Somali		
1181	Frisian	1347	Maori	1511	Albanian		
1183	Irish	1349	Macedonian	1512	Serbian		

Списък с кодове на регион за родителски контрол

Код	Регион	Код	Регион	Код	Регион	Код	Регион
2047	Австралия	2238	Индонезия	2379	Норвегия	2376	Холандия
2046	Австрия	2149	Испания	2427	Пакистан	2090	Чили
2044	Аржентина	2254	Италия	2436	Португалия	2086	Швейцария
2057	Белгия	2079	Канада	2489	Русия	2499	Швеция
2070	Бразилия	2092	Китай	2501	Сингапур	2276	Япония
2184	Великобритания	2304	Корея	2528	Тайланд		
2109	Германия	2363	Малайзия	2424	Филипини		
2115	Дания	2362	Мексико	2165	Финландия		
2248	Индия	2390	Нова Зеландия	2174	Франция		

<http://www.sony.net/>



MP3



* 4 5 7 0 7 3 4 1 2 * (1)